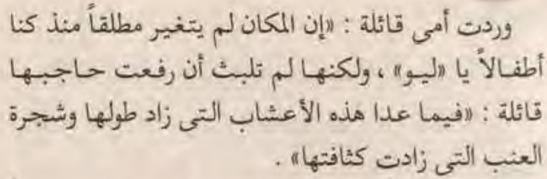


www.helmelarab.net





أوقف الخال «ليو» محرك السيارة بعد دخولها فناء ذلك البيت القديم قائلاً: «ها قد وصلنا».



ووافق الخال اليوا على ما قالت فأجاب: «إننى دائماً فى معملى ولا أجد الوقت الكافى للعناية بالحديقة». ثم نظر إلى من خلال نظارته السميكة قائلاً: «أتمنى لك إقامة سعيدة هنا يا مونتجمرى» - ومونتجمرى هو اسمى . . «مونتجمرى أدامز» وهو

Gowebumps # 556 : Special Editions.

Copyright © 1994 by Parachate Press, Inc All rights reserved, published by arrangement with Scholastic Inc., 555 Broadway, New York, Ny 10012, USA. Goosebumps, and logos are registered Trademarks of parachate press, Inc.



طلطة وصرخة الرعب

٣٥ القصة ١ التوام الشرير

تصدرها دار نهضة مصر للطباعة والنشر والتوزيع بترخيص من الشركة الأمريكية ، SCHOLASTIC INC.

جمع العقوق معنولة ال تاريخ الشر، يوليو ٢٠٠١ وقع الإيداع ١٥٠١/١٥٠١ الترقيع الدولي (١٥٠١-١٥ - ١٥٠١ ١٥٠١ ١٥٠١

RLSTINE ناستار . را شابق

إشراف عام : دائيا محمد إيراهيم ترجمة احمد حسل

الْوَكُرُ الْرَئْيِسِي ١ ١٨٠ النطقة السناعية الرابعة - مديثة ٦ أكتوبير

G: YAT-TT - PAT-TT / 11 - 42-0 11-187-77

مركز التوزيع ١ ١٨ شارع كامل صدقى - الفجالة - القاصرة

G . TTAD - F . C. PAA - PO BOW . T - CATY - PO

دارة الشروالواطلات ١٠١٠ ش أحمد عوابي ، المتناسق ، ص ، ب ١٠٠ بمبايد

TERTOVA-T: U-SU TEVYARE-T-TERRETE : 0

فنظرت إلى الشجرة وتمتمت قائلاً:

«إنها تبدو لي ميتة . . وحتى هذا البيت لا يبدو لي حياً» . فتجهمت أمى قائلة :

«كف عن هذه السلبية يا «مونتى» إنها مغامرة .

أجل إنها مغامرة ، فأمى عالمة حيوان وتعمل بالجامعة وفى غضون شهرين سوف تقوم برحلة إلى غابات «بورنيو» لدراسة حياة أحد أنواع القرود وقد منحتها الجامعة مبالغ كبيرة من المال لذلك ، وحبها للمغامرة يجعلها في غاية السعادة .

أما أنا فأكره المغامرة وكل ما أريده هو أن أحيا حياة طبيعية ولأن أمى لن تتمكن من اصطحابى معها إلى «بورنيو» لعدم وجود مدارس راقية هناك فقد قررت أن تتركنى مع الخال «ليو».

وقد يبدو الأمر جيداً لولا أن الخال ليو شخص غير طبيعى ، فهو أستاذ جامعى متخصص فى أحد العلوم الغريبة وإن كان لا يعمل بالتدريس ، فهو يعكف على عمل الأبحاث والتجارب ويبقى داخل معمله فى هذا اسم ترى والدتى أنه يصلح لأن يطلق على طفل ، وهو اسم به مسحة حزن واضحة فهو الاسم الذى اختاره لى والدى والذى توفى قبل ولادتى بشهر واحد .

وأنا لا أريد أن أكون حريناً ، إننى أريد أن أكون طبيعياً . فيكفى أن تكون نحيفاً ، طويلاً ذا شعر أحمر وأنف كبير إلى حد ما ، ولكن عندما يكون اسمك هو مونتجمرى فلا أمل لك في أن تكون شخصاً طبيعياً .

وأنا لم أر الخال «ليو» منذ ست سنوات حين استقبلنا عطار فيلادلفيا ، وكان أول ما سمعته منه هو:

«یجب أن تكون مونتجمري»

وأجبته قائلاً: «ولكن الجميع ينادوني مونتي» إلا أنه ظل يناديني بمونتجمري على أي حال.

قفز الخال «ليو» من السيارة وتبعته مع والدتى نحو المنزل ونحن نحمل حقائبنا . وأشارت أمى إلى شجرة على جانب المنزل قائلة : «أنظر يا «مونتى» إنها الشجرة التى كنا نتأرجح عليها .

أراهن أن «ليو» لديه بعض الحبال التي تمكنك من عمل واحدة أخرى إن أردت» .

المنزل القديم بمدينة «مورتون فيل» على أطراف ڤيلادلفيا طوال الوقت . . والأهم من هذا كله أنه يناديني بـ : مونتجمدي .

> وعلقت أمى عند دخولنا إلى المنزل قائلة : «إن نان غير موجودة . . يا له من أمر سيء» .

وهو أمر سىء بالتأكيد فوجود نان بالمنزل كان سيغير كل شىء ، ونان هى ابنة خالى «ليو» وإن كانت لا تشبهه على الإطلاق وهى تأتى لقضاء معظم إجازاتها الصيفية معنا فى كاليفورنيا عندما يسافر الخال «ليو» حول العالم منشغلاً بعمله الغريب ونحن نتشابه كثيراً فكلانا يتيم ، لقد ماتت والدة «نان» حين كان عمرها عامين ، وكلانا يعزف على البيانو ، كما أن «نان» رياضية ومع أنها أفضل منى إلا أنها لا تضايقنى بهذا الأمر فهى مرحة وتحب الطرائف .

ثم قال الخال «ليو» معللاً عدم وجودها بالمنزل:

«إنها الأن بعسكر للموسيقى سينتهى فى شهر أغسطس» .

ثم أشار إلى قائلاً:

«لقد أخبرتنى والدتك أنك عازف بيانو موهوب يا مونتجمرى» .

دخلنا إلى حجرة المعيشة الكبيرة الممتلئة بالأثاث اليدوى بنى اللون وكانت رائحة المكان غريبة فعطست ، لقد كان هناك خليط من الأتربة والروائح الكيميائية .

وتساءلت أمى وهى تجلس على أحد المقاعد ذات اللون البنى : وأنت يا «ليو» صاذا تفعل الآن ، ترى هل ستقوم بشق الأرض ؟ فانتفخت أوداج الخال «ليو» وهو يقول :

هذا وذاك ؟

فأجابت أمي:

إنك كتوم جداً فيما يخص عملك هنا تماماً مثل أولئك العلماء المهاويس الذين يظهرون في أفالام السينما.

وعندما نظرت إلى الخال «ليو» وجدته يبدو لى كعالم مهووس مع هذا المنظار السميك ووجهه ذى العظام البارزة

وخصلات شعره الحمراء الجعدة على جانبى رأسه وطول قاسته وذلك القميص ذى الأكمام القصيرة الذى يرتديه . . إننى أكاد أتخيله وهو يعمل داخل معمله محركا يديه فوق سائل أخضر اللون .

وصدرت فرقعة غريبة فوق رأسى فقفزت متسائلاً: «ما هذا الصوت ؟»

فأجاب الخال ليو: «إنه المنزل . . فهو قديم وكل المنازل القديمة يحدث بها ذلك» .

ثم تابعت أمى: «أو ربما يكون واحدا من الأخرين . . . هل تذكر يا ليو عندما كنا نؤمن بوجود أسرة أخرى كاملة تعيش سواً فوق سطح المنزل» ؟

عتم الخال «ليو» قائلاً: «ربما كنت تؤمنين أنت بذلك أما أنا فلم أؤمن به مطلقاً»

وغصت في الأريكة العتيقة وأنا أفكر: عالم مجنون داخل هذا المنزل القديم . . من المؤكد أنه سيكون عام طويل جداً .

قضيت وقتاً طويلاً في محاولة النوم هذه الليلة فقد

كان المنزل مستمراً في إصدار هذه الأصوات الغريبة من حولي وكانت بعض هذه الأصوات تبدو لي كأصوات آدمية .

وأخيراً استطعت أن أخلد للنوم لدقيقة ثم استيقظت على صوت حركة حادة وتلفت حولى في الحجرة باحثاً عن شيء ما كان يمرق أمام عيني ،

ولم أكن في فراشي الآن . . إن المكان يبدو كغرفة عمليات وقلبي يخفق بقوة . . ترى ما الذي يحدث ؟

وظهر أمامى جسم طويل ظل يقترب منى . . لقد كان رجل وإن كنت لم أستطع رؤية وجهه . . كل ما استطعت أن أراه هو رأسه المغطى بقناع وغطاء رأس طبى . . ورفع يده المقفزة وهو يمسك بجسم معدنى لامع . . فاتسعت عيناى فى فزع .

حاولت النهوض فلم أستطع التحرك .

حاولت أن أصرخ طالباً النجدة فلم يخرج من حنجرتي أي صوت .

وتحدث الرجل المقنع بصوت عميق قائلاً: «اهدأ».

بدأ قلبى يخفق بسرعة كبيرة وأردت أن أقفز وأن أهرب ولكن لم يطعني جسدي .

إنه كابوس . كابوس رهيب . . أجل إنه كابوس . أبا أحلم . . إنها ليست حقيقة . . وهذا هو السبب الذي يجعلني غير قادر على الحركة أو على الحديث . وهذأت قلبي المتسارعة في التباطؤ . . فبدأت دقات قلبي المتسارعة في التباطؤ .

واقترب الرجل منى بيده الحاملة للمشرط . . وأدناه من أذنى وبدأ في سحبه . . فوق جلدى .

非非非

قفزت صارخاً بكل قوتى : «لا ااا . . !»

وهزت صارحا بحل قوبي . «د ۱۱۱ . ۱۰ . ۱۱۱ و متكنت فجأة من الحركة فجلست ألهث على الفراش والعرق يتصبب على وجهى . . وحملقت حولى . . لقد عدت إلى الحجرة المظلمة في منزل الخال «ليو» وكان الرجل الذي يحمل المشرط قد اختفى تماماً وانفتح باب الحجرة وبدا صوت أمى :

«مونتى . .» هل أنت بخير ؟ . . لقد ظننت أنى سمعتك تصرخ» .

وأجبت: «أعتقد أنه كان حلماً . . أسف لأنى أيقظتك» .

فردت أمى: «لا عليك . . عد إلى النوم» .



رقدت في فراشي ناظراً إلى سقف الحجرة بينما بدأت دقات قلبي في الهدوء نسبياً إلا أنني أمضيت وقتاً طويلاً حتى استطعت العودة إلى النوم مرة أخرى.

سافرت أمى إلى أدغال «بورنيو» واستقبلني الخال «ليو» في المطار مرتدياً قميصاً آخر ذا أكمام قصيرة أو ربما يكون نفس القميص السابق فلم أستطع الحكم.

كان الجوصحواً وبدأت أوراق الأشجار في تغيير ألوانها فجعلت المدينة تبدو جميلة في هذا اليوم إلا أني مازلت أشعر بالتوتر . وما أن وصلنا إلى المنزل حتى انفتح الباب الأساسي للمنزل وبدت من خلفه ابنة خالى النان، التي جرت نحو السيارة وهي تهتف: «أهلاً» .

«أخيرا حضرت إلى هنا . . هل سافرت العمة ريبيكا؟ هل كنت تود السفر معها إلى «بورنيو» ؟

كانت نان في نفس طولى ونحافتى وكان شعرها أقل احمراراً منى وعقصته خلف رأسها في شكل ضفيرة بيضا بينما تلألأت عيناها الخضراوان تحت خصل شعرها المنسدلة على جبينها.

وتمتمت «نان» وهي تقودني نحو الداخل:

«تفضل . . هل اصطحبك والدى للتجول حول المنزل عندما جئت لزيارتنا في المرة السابقة ؟ أراهن أنه لم يفعل فهو دائماً ينسى ذلك . . حسناً . . سوف اصطحبك أنا . . إنه منزل هادئ وسوف تحبه .

ولكنها استدركت قائلة : فيما عدا الماء الساخن فإنه لا يعمل باستمرار .

وصاح الخال «ليو» من حجرة المعيشة :

إن لدى هدية صغيرة من أجلك يا مونتجمرى ، شيء على سبيل الترحيب .

ونظرت إليه مندهشاً: هدية ترحيب ؟ أنا لم أتوقع أبداً أن يقوم الخال «ليو» بذلك .

ودس يده في جيب سترته ليخرج جسما فضيا صغيرًا رفعه أمامي لأعرف ما هو .

نظرت إليه كان شيئا على شكل دبوس له رأس على شكل نجمة ثمانية وعندما حرك خالى يده تحركت ألوان جميلة على سطح هذه النجمة . وتساءلت : ياه . . ما هذا يا ترى ؟

THE PARTY NAMED IN

فقالت «نان» بفخر: لقد اخترعه أبى . . إنه أحد أنواع المواد التى تشع فى الظلام ويضعها الناس على دراجاتهم وملابسهم وقد صنع لى أبى قرطين منها على شكل قمر . أليست جميلة ؟

وأجبت: إنها رائعة .

وقال الخال «ليو» وهو ينظر إلى من خلال منظاره: «إننى أصنع أشياء كثيرة جميلة يا مونتجمرى وأتمنى أن تراها كلها».

ووقف لدقيقة وهو يحملق فيّ حتى شعرت بالخجل وتساءلت عما يمكن أن يحملق به الخال ليو . . ثم اقترب وقال : «دعنى أضعه في سترتك» .

وتقدم ليقوم بوضعه في سترتى . وهو يقول : «لا تخف» . ورفعت يدى إلى أعلى و «آه» .

شعرت بألم مفاجئ في إصبعي لقد طعنني الخال «ليو» بالدبوس في إصبعي ونظرت إلى إصبعي وقد سالت منه الدماء القانية وأخرج الخال «ليو» منديله وهو يقول معتذراً: «أسف»

«أسف يا مونتجمرى» . . وقام بتنشيف الدماء من على إصبعى وهو يواصل اعتذاره: أنا أسف حقاً . . لابد أنه آلك .

وتمتمت: «أنا بخير» . وكان إصبعى يؤلمنى وقد تجمد الدم على سطحه .

ثم تابعت : إنه ليس أمراً خطيراً . . وأشكرك على الدبوس على كل حال إنه جميل بالفعل .

أعطاني الخال «ليو» الدبوس ثم أعاد المنديل إلى جيبه مرة أخرى وتوجه نحو المطبخ فتبعته أنا و «نان» .

وقالت «نان»: لقد افتتح محل خباز في المدينة الأسبوع الماضي وهم يقدمون شطائر طازجة ثلاث مرات يومياً . . لقد كانت ساخنة عندما اشتريناها .

وسحبت صندوقاً من الورق الأبيض وما أن أزاحت الغطاء حتى انبعثت رائحة شهية في المكان . . وأحسست بالجوع فقد بدا لي الإفطار في الطائرة بعيداً جداً .

> وتحرك الخال «ليو» نحو الثلاجة وهو يتساءل: ما رأيكم في تناول بعض العصير مع الطعام. واتخذت مقعداً على المائدة وأنا أجيب: عظيم.

> > 10

فربما يكون الخال «ليو» غريب الأطوار ولكنه على الأقل ليس مهووساً بصحته مثل أمى التي لا تبتاع الشطائر أبداً.

وضعت «نان» الصندوق على المائدة وتناولت إحداها وكانت لا تزال دافئة من الداخل وسالت الحلوى بداخلها داخل فمى فالتهمت بقيتها يسرعة ثم تناولت رشفة كبيرة من العصير.

ودرت بعينى في المكان ، كان المطبخ كبيراً ومبهجاً وكست أرضيته ألوان بيضاء وخضراء تتفق مع لون الستائر الخضراء على النافذة . وفكرت في السرور الذي تضيفه «نان» على المنزل ثم تناولت شطيرة أخرى .

وفجأة شعرت بتقلص في معدتي كما لو كان هناك من يلكمني بقوة . وبدأت أشعر بموجات ساخنة وباردة تجتاح جسدي .

أحسست بانسداد في حلقي . . وتقلصت معدتي مرة ثانية . .

وتعجبت ما الذي يحدث ؟ . . ما الذي يحدث لي ؟

٣

جلست مترنحاً على المائدة بينما أذناي تصدر



طنيناً .

فتساءلت «نان»: هل أنت بخير يا مونتي ؟ إنك تبدو شاحباً .

وخرج صوتى متحشرجاً عندما قلت: «أنا . . أنا لا أشعر . . . »

ثم اندفعت للأمام فارتميت على الأرض متقيشاً فقفزت «نان» من مقعدها وصرخ الخال «ليو»: «مونتجمري . . ماذا . . . ؟»

استقمت في مقعدى وأنا أشعر بتحسن قليل ونظرت إلى الفوضى التي أحدثتها على أرضية المطبخ فتمتمت قائلاً: «أنا آسف» .



يا لها من بداية .

فاعترضت في خجل : إنه لم يكن خطأك . . فأنت لم تكن تعرف .

ام م م سوف أذهب لأغسل أسناني .

فقالت «نان»: إنك تذكر مكان الحمام أليس كذلك ؟ الباب الثاني على اليسار في الدور العلوى . .

ثم أضافت ساخرة : وعندما تهبط سأعد لك بعض السندوتشات بدون زيت الفول السوداني .

صعدت لأعلى ورششت وجهى بالماء ثم غسلت أسناني فشعرت أنني بخير تماماً إلا أنني كنت نادماً على فعل هذه الحماقة .

خرجت من الحمام وتوجهت إلى بهو المنزل الذى كان مظلماً على الرغم من أننا فى منتصف النهار . وكانت الأرض تصدر نفس الفرقعة كلما تحركت فوقها ولاحظت عدد الأبواب الموجود على الأقل خمسة أبواب فى كل جانب وجميعها مغلقة .

وكنت أسأل عن سبب احتياج الخال «ليو» لمنزل كبير مـثل هذا على الرغم من أنه يعـيش بمفـرده مع «نان» كنت في غاية الحرج وشعرت برغبة في أن أهبط الأسفل المائدة لأختفي هناك حتى نهاية العام.

قام الخال «ليو» ليحضر دلوًا ومنشفة لينظف الأرض وهو يتساءل:

هل أنت مريض ؟ ، وأردفت «نان» : ربما تحــــــاج إلى طبيب فغمغمت قائلاً : لا داعي . . أنا بخير .

وكنت بالفعل أشعر بتحسن كبير حتى أننى اعتقدت أننى قد عرفت السبب الذى جعلنى أتفياً ، وتناولت علبة الشطائر وفحصت المكونات المدونة تحت اسم المنتج حتى وجدت ما أبحث عنه .

فصحت قائلا: إن الشطائر مقلية في زيت الفول السوداني .

وضربت «نان» جبهتها بكفها قائلة:

«أه إن لديك حساسية ضد زيت الفول السوداني . كيف لم أتذكر ذلك - يالك من مسكين يا مونتي» .

ووافقها الخال «ليو» قائلاً: نعم ... أنا آسف يا مونتجمرى ففى البداية أطعنك بهذا الدبوس ثم أكون السبب في ألمك .

فلماذا يحتاج إلى كل هذه المساحة . وما الذي يوجد خلف هذه الأبواب ؟ . .

وفى نهاية الممركان يوجد باب منخفض عرفت أنه يؤدى إلى السلم الخلفى للمنزل وتساءلت إلى أين يؤدى ذلك المكان ؟

وبدأت في هبوط درجات السلم المنحدرة الضيقة فتعالت أصوات الفرقعة حتى أنني شعرت أنها يمكن أن تنهار تحت قدمي .

وتوترت حينما جال ذلك بخاطرى فعندها ستكون بحق بداية عظيمة مع الخال «ليو» .

وبعد مرو دقیقة وصلت إلى نهایة السلم وبدا كما لو كنت في مؤخرة المنزل ورأیت عبر الباب مكتب الخال «لیو» وبجواره حجرة أخرى تحتوى على بیانو ومقعدین .

ثم رأيت باباً آخر ولكنه لا يشبه الأبواب الأخرى في المنزل. كان باباً معدنياً لامعاً أبيض اللون وكان مفتوحاً فتساءلت عما يمكن أن يكون موجوداً بالداخل ؟

فمددت يدى إلى مقبض الباب فاقتحم أذني صوت هادر: «توقف ، ، إياك ومحاولة الدخول هناك» .

2

خفق قلبى بعنف والتفت في سرعة لأجد نفسى أمام الخال «ليو» .

فلم أدر ما أقول في الواقع . . ترى هل ظن أنني أتطفل؟ فحاولت أن أنطق : «آه . . أعتقد أنني قد ضللت طريقي»

فرد الخال «ليو»: مفهوم . . فهو منزل كبير ، أنا لا أحب أن أبدو قاسياً ولكن هذا هو الباب المؤدى إلى معملى وكثير من تجاربي يتسم بالخطورة وأنا لا أحب أن يحدث لك مكروه يا مونتجمري» .

وكل ما كنت أفكر به فى هذه اللحظة هو أن أخرج من هناك فأفلت من أمام الخال «يليو» فتمتمت: «هذا صحيح».



فأشار الخال «ليو» قائلا: إن المطبخ في هذا الاتجاه أسفل البهو» . ثم فتح باب معمله واختفى بالداخل ، وأعتقد أننى قد سمعت مزلاج الباب وهو يغلق خلفه فأسرعت إلى البهو وأنا أردد:

"إنه غريب الأطوار"

بعد الظهر ذهبت مع «نان» إلى إحدى ساحات التزحلق لمقابلة أصدقائها وقد أحببتهم جميعاً وبالأخص فتاة تدعى «أشلى» كان لها شعر داكن وعينان واسعتان وكانت مرحة تضحك من نكاتى ، كما أنها كانت أمهر المتزحلقين هناك .

ثم عدت للتجول مع «نان» حول المنزل وقضينا في غرفتها وقتاً ممتعاً في اللعب على جهاز الكمبيوتر الخاص بها ثم قررنا أن نهبط لأسفل حتى نشاهد التلفاز. وهبطنا إلى الطابق الشاني الواقع بين الباب الخلفي والأمامي للمنزل وسألت «نان» أثناء سيرنا:

ما الذي يوجد خلف هذه الأبواب؟

فأجابت : معظمها غرف نوم ، يوجد بالمنزل عشر غرف للنوم .

أعتقد أن هذا المنزل كان يستخدم كفندق صغير أو ماشابه .

فقلت: إنه منزل مرهق . . إننى أظل أدور حول نفسى وأنسى مكان حجرتى . . بالإضافة إلى الأصوات المفزعة التي يصدرها المنزل وشعورى الدائم بأن هناك من يتبعني .

وحدقت «نان» في وجهى متسائلة:

- أتعنى أن والدى لم يخبرك ؟

- يخبرني بماذا ؟

فارتعش صوتها وهي تجيب : عن المسوخ التي تعيش معنا في المنزل .

وخفضت صوتها وهي تردف : إنهم يظهرون في المساء فقط لأنهم لا يتحملون الإضاءة .

وهززت رأسى غير مصدق: كفى عن هذا المزاح. إلا أنها أصرت: إننى جادة تماماً ، لماذا تعتقد إذن أننا غلك كل هذا العدد من غرف النوم ؟

فسألتها مستفسراً: ولكن من أين يأتون؟ وكيف يدعهم والدك يعيشون هنا ؟

وهمست «نان»: إنهم عبارة عن تجارب خاصة وأعتقد أن أبي يعتبر نفسه مسئولاً عنهم.

وفجأة توقفت «نان» عن المشى وصرخت: «واااو». واتسعت عيناى خوفاً إلا أننى سرعان ما رأيت ابتسامة ساخرة على وجهها وهى تقول: لقد صدقتنى . . لقد صدقتنى تماماً .

قضبت جبيني قائلاً: بالطبع لا . من يمكن أن يصدق مثل هذا الكلام الملفق ؟

فردت قائلة: لقد كانت قصة جيدة ، تحلُّ بالروح الرياضية واعترف بالهزيمة . . أنت تعرف أننى لن أخبر أحداً .

وكنت أتمنى بالفعل ألا تخبر أحدًا وبالأخص «أشلى». قادتنى «نان» إلى السلم الخلفى حيث معمل الخال «ليو» والغرفة المحتوية على البيانو والتلفاز كذلك. وكانت تنبعث أصوات غريبة عبر الحائط الذى يفصل بين الحجرة والمعمل وتساءلت في ذهني ترى ما الذي يفعله الخال «ليو» ؟

وسألت «نان» بصوت منخفض عندما جلست : هل سبق لك دخول معمل والدك ؟

فأجابت «نان»: مرة واحدة فقط . فأبى حازم جداً بهذا الشأن كما تعرف .

فتمتمت قائلاً: نعم . . لقد لاحظت ذلك .

تابعت قائلة: لقد كان عمرى حوالى سبع سنوات حينما تسللت إلى هناك بينما كان والدى يخلد للنوم، كنت متأكدة أننى سأجد نتاج التجارب العجيبة مثل وجود أرنب له رأسين أو ما شابه.

وتساءلت في شغف : وهل وجدت ذلك ؟

وهزت رأسها نفياً: مجرد بعض أنابيب الاختبار والخرائط المملة إلا أننى قبل أن أتمكن من الخروج استيقظ أبى فعرفت أننى سأواجه مشكلة كبرى إذا ضبطنى هناك فاختبأت وأمضيت وقتاً مرعباً هناك لمدة ساعتين حتى خرج والدى واستطعت الفرار من هناك . ثم ضحكت وتابعت ! ولم أحاول التسلل إلى هناك مرة أخرى مطلقاً ؟

10

التقطت جهاز التشغيل عن بعد وأدرت جهاز التلفاز وتساءلت وأنا أستعرض القنوات: أليس غريباً أن أباك يناديني بمونتجمري ؟

فردت قائلة: لا أعرف . . فأبى غريب بهذا الشأن أوهو . . رسمى ؟

ثم قفزت لتخطف منى جهاز التحكم قائلة :

أعطنى هذا . . إننى لا أطيق الطريقة التى تستعرض بها القنوات .

إنك تستعرضها بسرعة كبيرة فلا أستطيع أن أرى أى شيء .

فتمتمت : إننى أتمنى أن يناديني مونتي مثلما يفعل الجميع .

دفعتني « «نان » بجهاز التحكم وهي تقول :

انظر إنه فيلم اساحة الماضي» . . أنا أحب هذا الفيل ، لقد شاهدته أربع مرات .

ولم أكن مولعاً بأفلام الرعب إلا أننى لم أشأ أن أخبر «نان» فقد نادتني منذ قليل بالجبان .

استرحت على الأريكة وأنا أفكر في أسماء أخرى لى فهمست «نان»: إنه أفضل أجزاء الفيلم . هل تتابع ؟ فقلت: «داف» فحملقت في وجهى متسائلة: هه . . . ما الذي تتحدث عنه ؟

فكررت: داف ، ما رأيك . . داف آدامز ألا يحمل رنيناً ؟ فردت «نان» معترضة : لا تكن سخيفاً .

فعدت أقول: ماذا عن «بول» ؟ . . هل يبدو مناسباً في نظرك ؟

فردت قائلة : أرى أن اسم «تافه» مناسب أكثر .

ثم عادت لمتابعة الفيلم قائلة:

وأنك جعلتني لا أتمكن من مشاهدة أفضل أجزاء الفيلم .

فأجبت : وماذا في ذلك ؟ لقد شاهدته أربع مرات قبل ذلك ؟

اسمعى . . ما رأيك في «آلان» ؟ فقذفتني بجهاز التحكم قائلة :

TV

أطبق فمك يا مونتى وأذهب لعمل بعض الفشار . فأجبت معترضاً: ستقومين أنت بعمله . فقالت موضحة: لا أريد أن يفوتنى الفيلم .

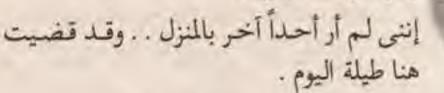
فتوجهت إلى المطبخ ووجدت الذرة . وضعتها داخل فرن المايكرويف وجاءني صوت «نان» من حجرة التلفاز : أسرع يا مونتي لقد بدأ ثانية .

تأففت متذمراً وذهبت صوب الفرن وكان الفشار قد نضج فوضعته في إناء وعدت إلى الحجرة ، وعندما مررت أمام المعمل سمعت صوت الخال «ليو» يصرخ: «لا . . لا . . مستحيل» .

ثم مرت لحظة من الصمت قبل أن أسمع صوتاً هادئاً لم أستطع تمييزه فتوقفت بجوار الباب وأنا أتساءل عمن يتحدث مع الخال «ليو» وتوقفت ألتقط أنفاسي حين سمعت صوت الخال «ليو» يصرخ:

«لا . . إنك مجنون . هل تسمعنى ؟ مجنون» .

ترى من الذي كان يتحدث مع الخال «ليو» ، ومن هو هذا المجنون ؟



ترى ما الذي كان يحدث داخل المعمل ؟

وسمعت صوت نان وهي تصيح: مونتي . . تعال إلى هنا ؟ دخلت إلى حجرة التلفاز وأغلقت الباب خلفي ثم قلت : إن والدك يصرخ في شخص ما داخل المعمل .

هزت نان كتفها بلا مبالاة وقالت دون أن ترفع عينيها عن التلفاز .

إن أبي يتفاعل دائماً مع عمله .

فسألت ولكن مع من يتحدث ؟ من الذي يوجد معه بالداخل؟



استدارت نان لتحدق بي وهي تقول:

من أى قرون الزمان جئت يا مونتى ؟ ألم تسمع عن الهاتف؟ وهمست ووجهى يشتعل إحراجاً: «أوه»

بالطبع إنه الهاتف . . لقد كان الخال «ليو» يتحدث مع شخص ما في الهاتف فعدت لأجلس على الأريكة بجوار (نان) وناولتها إناء الفشار قائلاً :

«ها هو» . . ثم جلست أتابع الفيلم .

ولكننى استغرقت وقتاً كبيراً فى التفكير ، كنت أفكر فى صوت الخال «ليو» وفى الطريقة التى كان يصيح بها متهماً شخص آخر بالجنون أنا لا أهتم إن كان يتحدث فى الهاتف بالفعل أولا: . . فهو فعلا شخص غريب . صاحت نان: حسناً . . ها هى مدرسة تاقت .

نظرت إلى المبنى المرتفع والذى يشبه كثيراً مدرستى السابقة فى كاليفورنيا فيما عدا أنها كانت أكبر، نفس النوافذ المعدنية المصفوفة وزجاجها الأبيض اللامع. ورغم أن الجو كان مليئاً بالضباب فقد تجمع التلاميذ فوق الحشائش مشرئرين قبل دخولهم لفصول الدارسة.

وقالت نان وهي تقوم بمراجعة جدولي .

إن الأستاذة/ إكستان هي مدرسة فصلك ، كنت أفضل أن تكون معي في صف الأستاذ/ برات . الأستاذة/ إكستان مدرسة جيدة وإن كانت في غاية الصرامة .

فأجبت قائلاً: لا عليك . . أنا لا أسبب المشاكل . كنت متوتراً جداً ، فمن الصعب أن تنتقل لمدرسة جديدة فما بالك وقد انتقلت لهذه المدرسة بعد شهر من بدء الدراسة .

ودق الجرس فأسرع الجميع إلى الداخل وأشارت نان إلى فصلى قائلة: سوف أقابلك في حجرة الطعام لاحقاً.. حظ سعيد حاولت أن أبدو طبيعياً عند دخولي للفصل ورأيت الأستاذة اكستان تومئ إلى بابتسامة عند دخولي ، كانت في الخمسينيات من عمرها مثلما يشير شعرها الرمادي المجعد القصير ومنظارها المعلق بسلسلة حول وقبتها.

كانت «أشلى» صديقة «نان» في نفس فصلى وكانت ترتدى سترة تحمل عبارة مكتوبة على الصدر ، حاولت أن الفت نظرها لترانى ولكنها كانت تتحدث مع فتاة أخرى فأخذت أتأمل الفصل من حولى فرأيت مقاعد خالية متعددة فقلت متسائلاً: أين أجلس يا أستاذة أكستان ؟

فأجابت : أنت تعرف مكانك يا مونتجمري لقد حددت لك مقعداً عندما جئت لقابلتي في الأسبوع الماضي . حدقت في وجهها مرتبكاً . . قابلتها ؟ الأسبوع الماضي؟ وأجبت قائلاً: معذرة . . با أستاذة إكستان ولكنني لم أكن هنا في الأسبوع الماضي إنه يومي الأول هنا . وضعت الأستاذة إكستان يديها في وسطها قائلة: كف عن هذا المزاح يا مونتجمري وتوجه إلى مكانك. استدرت نحو الفصل ودرت بعيني على المقاعد فأشارت «أشلى» إلى مقعد بجوار النافذة وهمست: «لا تجادل . . اجلس» .

فتوجهت إلى ذلك المكان وغصت داخل المقعد وبدأت الأستاذة إكستان في الكتابة فوق السبورة وحاولت أن أنتبه لما تكتب ولم أستطيع . إنني لم أر مدرسة «تاقت» قبل اليوم ولم أقابل أياً من المعلمين ، لقد كنت لا أزال في كاليفورنيا في الأسبوع الماضي فكيف تقول أنها تحدثت معي ؟

ذهبت إلى أول دروس البيانو بعد ظهر هذا اليوم مع معلم «نان» الأستاذ/ شنايدر معلم الموسيقى بالمدرسة . وأنا عازف جيد إلا أننى استغرقت وقتاً طويلاً حتى أستعد للعزف في هذا اليوم ، لقد كنت أفكر كيف خلطت الأستاذة إكستان بينى وبين طفل آخر ، ولكن لم يكن هناك من يشبهنى داخل الفصل فقد كنت الوحيد صاحب الشعر الأحمر .

كان الأستاذ «شنايدر» أصلع الرأس فيما عدا قليل من الشعر المجعد على جانبى رأسه البيضاوية وكان يرتدى سترة مخططة وربطة عنق منقطة . وقام بتوجيهى عندما أخطأت أماكن الأصابع للمرة الثانية قائلاً : حاول ثانية فبهذا الشكل لن أستطيع التأكد من اشتراكك في حفل المدرسة في الأسبوع القادم .

حملقت فيه متسائلاً: أي حفل ؟

فرد مفسراً: ألم تخبرك نان ؟ حفل يوم الجمعة القادم لاستعراض مستوى التلاميذ . لقد أخبرتني (نان) أنك عازف جيد ففكرت أنكما يمكن أن تعزفا كثنائي .

وفكرت فوجدت أنه سيكون أمرا رائعا حقاً وربما يؤثر على أشلى إذا عزفت بشكل جيد . وربما تبدأ حياتي في التحسن بعد التوتر الذي حدث فيما سبق . ففي البداية يقتلني الخال «ليو» بهذه الشطائر ثم تنهرني مدرسة الفصل لأني لا أذكر شيشا بما يحدث مطلقاً ، ثم الأصوات التي سمعتها في المعمل .

هتفت قائلاً: فلنبدأ العمل.

مضى باقى الدرس بشكل جيد وظل الأستاذ/ شنايدر يثنى على أدائى مبتسماً طوال الدرس وفى النهاية أعطانى نوتة موسيقية وقال: عمل جيد ولكن يجب أن تواظب على التدريب يا مونتى.

ذهبت إلى المنزل مسرعاً وما أن دخلت حتى صحت منادياً:

نان ؟ خال «ليو» ؟

لم يجب أحد فتذكرت أن «نان» تعمل كجليسة أطفال بالمنزل المجاور ولا بد أن الحال «ليو» في معمله ولا يسمعنى في وجوده هناك فأسرعت نحو المعمل وأدرت المقبض لأفتح الباب فإذا بأحدهم يصرخ من داخل المعمل: أغلق الباب.

أغلقت الباب بسرعة ، ولكنه لم يكن صوت الخال «ليو» لقد كان صوتاً غريباً : كان مرتفعاً جداً . . لقد كان هناك شخص آخو في المعمل ولكن من هو ؟!

* * *

ثم استدرت عائداً وأنا أتمتم: أسف على إزعاجك. فكرر الخال «ليو»: لا عليك . . من الأفضل أن تبدأ في عمل واجباتك المدرسية .

ثم اختفى ثانية داخل معمله وتوجهت أنا إلى المطبخ فقد كنت في حاجة لبعض الحلوى ؛ وكنت في حاجة لأن أفكر أيضاً.

لقد كنت متأكداً تماماً أن الصوت الذي انبعث من المعمل لم يكن صوت الخال «ليو» ، ترى هل كان يكذب؟ ولماذا ؟ ما الذي يخفيه ؟

كان اليوم الدراسي التالي رائعاً وكنت سبباً في جعل الجميع يغرقون في الضحك على مائدة الغداء عندما قمت بتقليد مدرس التربية الرياضية الأستاذ/ ماسون ، لقد كان سميناً ويشى مثل البطة وكانت «أشلى» تضحك بشدة.

وكانت الحصة السادسة لمادة الرسم وحين دخلت إلى حجرة التربية الفنية كانت أشلى هي أول من رأيت فابتسمت وأشارت تدعوني للجلوس على المقعد الجاور



انفرج الباب بعد دقيقة وظهر من خلفه الخال «ليو» شاحب الوجه وتظهر حول عينيه

هالات سوداء ثم سألني قائلاً:

هل ترید شیئا ما یا مونتجمری ؟ فأجبته قائلاً : آه . . أنا . . أنا لم أقصد أن أزعجك . فرد مبتسماً: لا عليك . . أنا الذي أعتذر لأني صرخت فيك . . . تذكر في المرة القادمة أن تطرق الباب .

تساءلت في دهشة : أنت . . صرخت في أنا ؟ ولكنه لم يكن صوتك ولكنه أحمر: لقد كان صوتى بالطبع . . ربما كنت منفعلاً بعض الشيء فقد كنت مستغرقاً في

وارتعش صوتى وأنا أردف في ارتباك: ولكن . . .



لها ولاحظت عند اتجاهى نحوها عددا من الصبية مثل مينى أرنولد وسيث بلوك ذلك الفتى الضخم الذى كان يضحك منى في حجرة الدراسة وكان يجلس على المنضدة الجاورة.

ودخلت الأستاذة/ براون وقامت بتحيتنا ، كانت نحيفة ذات شعر بنى اللون ينسدل على عينيها وقالت: سنستكمل اليوم عملنا الخاص بالألوان والأشكال الجسمة لقد قمت بإعداد مجموعة من النماذج على كل منضدة هيا حاولوا إبداع شيء ما .

واختلست النظر إلى منضدة (سيث) وكان قد بدأ في بناء شكل ضخم مع طفلين آخرين .

وصاح صوت الأستاذة/ براون: ها . . كيف حال العمل ؟

فقال سيث مفاخراً: إن عملنا هو الأفضل على الإطلاق ، إنه نموذج لبركان وسوف نلونه ليبدو كما لو كانت الحمم تد بل على جوانبه كما سنقوم بعمل نماذج لأشخاص أصيبوا بها ثم بدأ يحرك عضلات وجهه وهو يقول:

«أه ، , إنني أحترق» .

دفعته «أشلى» بعينين غاضبتين وقالت : «سخيف !» ثم أمسكت بفرشاة وسكبت قليلاً من اللون الأزرق على القناع الذي تصنعه فهمست لها متسائلاً:

ماذا يفعلون؟ هل يصنعون غوذج لرأسى «سيث»؟
فأجابت مازحة: إنه ليس بضخامة رأس سيث.
تناولت بعض الألوان ومزجتها بيدى قائلاً:
سوف أضع غوذج بالحجم الطبيعي لي . . ما رأيك؟
فردت بابتسامة: إنه ليس بالضخامة الكافية.
ثم التقطت الألوان ووضعت المزيد منها على يدى
وهى تقول:

هاك . . هذا أفضل .

فتناولت بدورى فرشاة ووضعت دائرة حمراء على القناع الذى تصنعه وقلت: ما رأيك بوجنتين ورديتين ؟ ردت قائلة: أتريد وجنتين ورديتين ؟ سأعطيك ما تريد وغمست فرشاتها في اللون الأحمر ومدت يدها

لتضع دائرة حمراء كبيرة على جانب وجهى فمددت يدى نحو علبة اللون الأخضر قائلاً:

حسناً - طالما تريد من ذلك .

حاولت أن تمنعنى حين رأت ما أحاول أن أفعل فجذبت ذراعى وحاولت أن أفلت منها فاصطدم ذراعى بعلب الألوان الموجودة فوقعت جميعها على المنضدة وسالت على أرضية الحجرة فيما عدا اللون الأصفر الذي سال على منضدة سيث مفسداً النموذج الذي كان يصنعه تماماً.

وساد صمت تام في الحجرة واتجهت أنظار الجميع إلى منفدة (سيث) ونظرت إلى آشلي في ذعر ثم بدأ الجميع في التحدث دفعة واحدة .

وضم سيث قبضته وهو يتوجه نحوى قائلاً: لن تفلت منى!

وسمعت صوتا أخر يقول: اهرب . . اهرب يامونتى . وأسرعت الأستاذة/ براون إلى الداخل ورمقتنا بعينيها وصاحت: أنظروا إلى هذه الفوضى التى صنعتموها وإلى الألوان المهدرة .

قتمتمت قائلاً: أنا أسف . . لقد حدث رغماً عنى .

قالت الأستاذة براون: سوف أستدعى أحد العاملين حتى ينظف الزجاج المكسور وحتى ذلك الحين أرجو أن تنتبهوا أثناء سيركم في الحجرة.

ثم استدارت لترمقني بعينيها أنا وأشلى قائلة :

إننى أريدكما هنا بعد نهاية اليوم سوف تقومان بتنظيف هذه الحجرة وربما يعلمكم ذلك احترام خامات العمل.

فأومأت برأسي: أجل يا سيدتي.

واحتجت آشلي بعد خروج الأستاذة/ براون:

لقد كان لدى مباراة بعد المدرسة . هل كان يجب أن تفعل هذا ؟

أردت أن أقول لها أنه لولا أنها جذبت ذراعي لما حدث كل ذلك .

إلا أننى لم أناقشها لشعورى بالحرج ، فقد كان اليوم الثاني لي بالمدرسة .

وها هى المشكلة الشانية التى أتعرض لها . فقلت معتذراً : أنا آسف وبقيت أعمل أنا وآشلى بعد حصولنا على ألوان جديدة لتنهى القناع الذى كانت تصنعه حتى

٨

نظرت إليها بارتباك متسائلاً: أنا ؟ عما تتحدثين ؟

فأجابت : لقد حطمت الحجرة . . لماذا فعلت ذلك ؟

فاعترضت قائلاً: ولكن أنا . . أنا لم أفعل ذلك . . أنا حتى لم أكن موجوداً هنا .

وجهت إلى إصبعها وهي تقول : كيف تدعى ذلك ؟ لقد رأيتك وأنت تحطم الحجرة ثم تسلقت النافذة هارباً .

وصرخت: غير صحيح . . أقسم يا آشلى أنك مخطئة . . لم يكن أنا ، لقد خرجت لتوى من فصل العلوم . . أنا لم أفعل ذلك .

قالت وهي تجفف دموعها : إذن فإنك تتهمني بفعل هذا؟

نهاية الحصة ، أما أنا فقد حاولت أن أضع نموذجاً لتمساح إلا أننى انتهيت من عمل شيء يشبه المقانق وله أرجل . وبعد انتهاء اليوم الدراسي توجهت إلى حجرة الرسم لمقابلة أشلى وما أن فتحت الباب حتى حدقت في الحجرة يفزع .

لقد كانت الحجرة محطمة تماماً ، والألوان مبعثرة ومنتشرة على الأرض والحوائط والنوافذ والأثاث ، وحتى مكتب المدرسة .

وكانت أوراق الرسم عزقة وملقاه على الأرض. كان الأمر يوحى بأن أحداً قد استخدم مضرب بيسبول ليحطم كل الحجرة، ونظرت إلى بركان سيث الذى كان محطماً تماماً مثل تمساحى وكل شيء موجود بالحجرة.

وكانت أشلى تقف في وسط كل هذه الفوضي وخطوت إلى الداخل متسائلاً: ماذا حدث؟

فاستدارت أشلى وهي تبكي وقالت:

ابتعد عنى . . إنك مجنون ، وحاولت أن أرد عليها : ماذا تقول . . .

ققاطعتني وهي تصيح : لقد رأيتك يا مونتي . . لماذا فعلت ذلك ؟



- لا . . أنا أعلم أنك لم تفعلى ذلك ولكنه ليس أنا كذلك . . أقسم لك .

- ولكنني رأيتك .

- ووضعت يدى فوق جبهتى وأنا أقول: إنه أمر غريب حقاً .

ورأيت «آشلي» وهي تنظر إلى شيء ما خلفي وتقول: أستاذة براون . . أنا ام م . . لقد . . »

فاستدرت لأواجه سؤال الأستاذة براون:

ما الذي حدث هنا ؟

وتجمد لساني فلم أنطق بينما نظرت أشلى إلى الأرض في خجل .

وسألتها المعلمة : حسناً . . هل أنت المسئولة عن هذه الفوضي يا أشلى ؟

فأجابت أشلى: (لا)

ثم سألتني : وأنت يا مونتي .

فقلت: لا

فأخذت أشلى نفساً عميقاً ثم قالت : لقد رأيت مونتي وهو يفعل ذلك .

فتقدمت أستاذة الرسم نحوى وهي تقول:

يمكنك الذهاب يا آشلى ، أما أنت يا مونتى فسأصطحبك إلى مكتب المديرة فوراً ، هيا بنا .

صاحت السكرتيرة: ستقابل الأستاذة ويليامز الأن.

وأحسست بالارتباك فقد كانت المرة الأولى التي يتم استدعائي فيها إلى مكتب المديرة وخاصة لاتهامي من شيء لم أفعله .

وضعت الأستاذة براون يدها فوق كتفى وقادتنى إلى مكتب السيدة ويليامز قائلة: أخشى أننا نواجه بعض المشكلات هنا.

وكانت السيدة ويليامز طويلة القامة وبدينة وقفت ترتدى سترة رمادية وقالت: إذن فقد عدت ثانية . . أنا غير مندهشة فلقد أخبرتك هذا الصباح أن فمك سوف يسبب لك مشكلات .

ثم أدارت عينيها إلى الأستاذة براون متسائلة :

ماذا فعل هذه المرة ؟

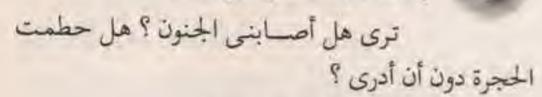
وفغرت فاهى مشدوها وأنا أحدق فى السيدة ويليامز هذا الصباح ؟

أنا لم أكن في مكتبها هذا الصباح ؟ إننى لم أقابلها قبل ذلك مطلقاً . ما الذي يحدث ؟

张 华 米



وبدأت الأستاذة براون تخبر السيدة ويليامز عن الفوضى التي حدثت في حجرة الرسم واستمعتها الأخيرة في دهشة .



هل قابلت المديرة هذا الصباح ؟

وإذا كان كل ذلك قد حدث . . فكيف لا أستطيع أن أتذكر ؟

لا يكن . . هذا مستحيل .

وتذكرت ما حدث في اليوم السابق عندما أصرت الأستاذة إكستان أنها رأتني قبل ذلك . . هناك شيء مريب يحدث .



وصحت قائلاً: لم يكن أنا . . أنا برىء . . لم أفعل ذلك . ونظرنا إلى السيدتين بدهشة ثم هزت السيدة ويليامز

رأسها وقالت: ولكننا متأكدين من أنك قد فعلت ذلك يا مونتى وهناك من رأك ، إلا إذا كنت تعرف سبباً يدفع «أشلى» لأن تكذب.

صرخت قائلاً : لا أعرف . . كل ما أعرفه أنني لم أفعل ذلك .

وأننى لم أدخل هذا المكتب قبل ذلك ولم أراك مطلقاً قبل الآن .

نظرت إلى السيدة ويليامز في شك وهي لا تصدق ما تسمع . ثم قالت في هدوء: أنا أعلم كم هو صعب أن تنضبط في مدرسة وبيت جديدين .

وعضضت شفتي وأنا أشعر برغبة في الصراخ ، فهي لن تصدقني مهما قلت .

ومضت قائلة : ولكن هذا السلوك غير مقبول ، ويجعل الأمر أسوأ .

وأصررت على قولى مردداً: أنا أقول الحقيقة . وهزت السيدة ويليامز رأسها وقالت :

سأعطيك فرصة إضافية واحدة ولكن يجب أن تتوقف عن هذا الكذب، عد إلى حجرة الرسم وأصلح الفوضى التي سببتها ولا أريد أن أراك في مكتبى مرة أخرى.

عدت إلى حجرة الرسم وأنا أفكر . . إنه كابوس . . ما الذي يحدث لي ؟

ووجدت بعض معدات التنظيف في الصوان فبدأت العمل الذي يحتاج إلى ساعات حتى أنتهي منه . . . يا للظلم .

جمعت الأشياء المحطمة من على الأرض وألقيت بها بعيداً وبدأت في تنظيف أحد الحوائط من الألوان.

ثم صدرت حركة في الركن المواجه بجوار النافذة وإذا بي أحدق في وجهى . . شعر أحمر مجعد . . أنف كبير . . كل شيء .

وأحسست كما لو كان قلبي قد توقف للحظة .. ثم

لاحظت أننى ببساطة أرى انعكاس صورتى على زجاج النافذة .

فهدأت نفسى ثم استدرت لمواصلة العمل . ثم صدرت حركة أخرى عند النافذة ، فاستدرت لأرى هل يوجد شخص ما هناك ومرة أخرى وجدتنى أنظر لانعكاس صورتى .

وكان الانعكاس يبدو واضحاً جداً ثم تحركت . . صورتى المنعكسة على الزجاج تحركت . ثم لاحظت شيئاً عجيباً . . لقد رأيت عينى وهي ترمش .

أخرجت لساني من فمي . . فأخرجت صورتي لسانها .

> رفعت يدى اليسرى وحركت أصابعى . ولكن صورتي لم تتحرك هذه المرة .

> > 告张张

فتحت فمى فى دهشة وسقطت من يدى فرشاة التنظيف وتوجهت نحو النافذة ، وصدر من ناحيتها صوتى جعلنى أقفز ، وكان الظلام هو الخيم على الحجرة ، وعندما حدقت بشدة وجدت الأستاذة براون تقف بجوار النافذة وتمسك حبل الستائر الذى يتحكم فى كم الإضاءة التى يدخل للحجرة وقالت :

ما الذي تحدق به خارج النافذة ؟ يجب أن تعلم إنك لم تنهِ سوى جزء صغير من هذه الفوضي .

فتمتمت قائلا: أنا . . أنا . . إنه انعكاس صورتي . . . لقد كان . . .

وتوقفت . . فكيف يمكنني أن أشرح ذلك ؟

صاحت الأستاذة براون: كف عن هذه المراوغة وعد إلى العمل يا مونتي ثم توجهت نحو الباب وهي ترمقني بنظرة غاضبة وتقول محذرة: سأعود بعد ساعة .

ولم أعير ما قالت اهتماماً فلقد انشغلت بانعكاس صورتي على النافذة الذي لم يتحرك عندما تحركت.

وبعد مرور ساعة تقريباً تخلصت من أخر ما تبقى من الماء المستخدم في التنظيف بعد أن ألقيته بالحوض ثم نظرت إلى الحجرة .

كانت تبدو ، أفضل وإن لم تعد إلى صورتها الأولى ، فلم أستطع إزالة كل أثار الألوان من على الحوائط فبقيت بعض الخطوط الباهتة عليها . ولكنني فعلت كل ما بوسعى .

ذهبت إلى خزانتي لإحضار الكتب لأستعد للعودة إلى المنزل ، وتمنيت أن تكون نان هناك فقد كنت في حاجة لأن أتحدث معها ، فقد كنت أشعر أنني سأجن .

امتدت ظلال طويلة على جانبي الطريق والهواء البارد يهز أوراق الشجر فوق رأسي وأسرعت بخطواتي حتى أصل بسرعة إلى المنزل فربما كان الخال «ليو» و «نان» قلقان بشأن تأخري عن موعدي .

وفجأة صدر صوت فرقعة في مكان ما خلفي فالتفت لأتبين وجود أحد هناك ولكن الطريق كان خالياً فتابعت السير وكنت على بعد أمتار قليلة من المنزل وعندما مررت تحت إحدى الأشجار سمعت صوت آخر خلفي استدرت وحدقت بالظلال الموجودة فرأيت شيئاً ما يتحرك خلف إحدى الأشجار الكثيفة ، وبدأ قلبي

هناك من يتبعني . . ربما يكون الشخص الذي تسبب في بقائي بحجرة الرسم وربما أكتشف الآن ما يحدث.

أرخيت أربطة حقيبتي قليلا ورفعت قبعتي فوق رأسى وصحت قائلاً ؛

أنا أعرف أنك هناك .

وزاد خفقان قلبي وأنا أضيف: لماذا لا تظهر حتى أراك؟ مرت دقيقة دون أن يحدث شيء . . ثم تحرك شخص ما من خلف الشجرة . . لقد كان (سيث) ، وبعد ثانية أخرى ظهر تابعيه (ميني) و (روب) ولاحظت للمرة الأولى ضخامة جسديهما ، لقد كان في مثل ضخامة

سيث . وفي ضعف حجمي . . كانوا ثلاثة ويمكنك أن تحسبها بنفسك .

تقدم الثلاثة نحوى وأحاطوا بى وضم سيث قبضته فحاولت أن أبدو هادئاً وأنا أقول: ما الأمر ؟

إلا أن صوتى خرج مرتعشاً على الرغم منى .

وأجاب سيث بعنف: أنت تعرف ما الأمر.

وتابع أحد أصدقائه قائلا: لقد أخبرتنا أشلى أنك قمت بتحطيم بركاننا .

وقال الآخر: لقد استغرق بناؤه ثلاثة أسابيع .

وأكمل سيث: لذلك فسنحطمك الآن.

فصحت: لا . . اسمعوا أنكم ترتكبون خطاً كبيراً فأنا لم . . .

وكان هذا هو كل ما قلته قبل أن يثبوا نحوى جميعاً .

* * *

وقال سيث مرشداً زميليه:

أمسكوا ذراعيه . وقاومت بشدة ولكن دون فائدة وكل ما حصلت عليه هو قميص ممزق ولكمة في أنفى .

وسالت الدماء على وجهى وشعرت أن أنفى قد تورم . أمر عظيم فهذا سيجعله يبدو أكبر مما هو عليه .

أنهى سيث وتابعيه عملهم وفروا هاربين ، وبعد مرور عشر دقائق استطعت أن أنهض وأسير إلى بيت الخال «ليو» وكان قد ارتسم على وجهى شارب من الدماء الجافة وكان أنفى يؤلمنى بشدة وكذلك ضلوعى .

دخلت إلى المنزل وصفعت الباب خلفى وسمعت صوت نان وهى تقوم بالتدريب على العزف فى مؤخرة المنزل وصاحت عندما بدأت فى صعود السلم . . أهذا أنت يا مونتى ؟

وتمتمت: تعم.

فصاحت: تعال إلى هنا فيجب أن نتدرب على العزف سوياً.

لم أجبها ولم أبطئ خطواتى فلم أكن أرغب فى رؤية أى أحد . حتى نان لم أكن أشعر برغبة فى أن أحكى لها ما حدث والعقاب الذى نلته من أجل ذنب لم أقترفه . . كل ما كنت أرغب فيه هو أن أصعد إلى غرفتى .

وأفضل أن أحجز مقعداً على أول طائرة متجهة من مورتون فيل إلى بورنيو . . لقد كانت بورنيو تبدو أفضل طوال الوقت .

فى صباح يوم الاثنين حصلت على ثانى درس لى فى اللغة الإنجليزية ، وكانت الأستاذة إكستان مدرسة الفصل هى أيضاً مدرسة اللغة الإنجليزية ، ووصلت إلى الفصل متأخراً فرمقتنى الأستاذة إكستان بنظرة صارمة فتوجهت إلى مقعدى مسرعاً .

وجلست وقمت بإخراج كتبى وقامت الأستاذة إكستان: بتوجيه سؤال للفصل:

هل هناك من يستطيع أن يخبرني ما معنى «اسم العلم» ؟

فلنرى . . مونتى ؟

لماذا نادتنى أنا ؟! إننى أكره القواعد وبالأخص وقت الصباح الباكر . . وبقيت أبحث في ذهني عن إجابة وهمهمت قائلاً :

إنه اسم شخص أو مكان أو شيء . .

فعقدت الأستاذة إكستان ذراعيها متسائلة :

نعم . . ولكن أياً منهم .

وبدأ العرق يتصبب منى ودرت ببصرى فى الغرفة وتعلق نظرى بالنافذة حيث رأيت وجهى . . وتخيلت أننى أرى انعكاس صورتى على زجاج النافذة إلا أن ذلك لم يكن مكناً لأن النافذة كانت مفتوحة على مصراعيها . . وكان هناك طفل يقف بالخارج ويحملق فى . . وكان . . كان يشبهنى . . تماماً !

مونتي . . عد إلى هنا على الفور .

إلا أننى تجاهلتها وظللت أعدو نحو تل صغير وعندما وصلت لقمته لم يكن لشبيهى أى أثر ، فوقفت مستنداً بذراعى إلى ركبتى محاولاً التقاط أنفاسى ومفكراً . . ترى هل استطاع العودة إلى المدرسة .

وعدت أدراجى ثانية لأجد الأستاذة إكستان مع نصف تلاميذ الفصل في النافذة يشيرون إلى فقلت: لا . . ! ما الذي فعلته ؟ وكيف يمكنني أن أشرح ذلك ؟ ربما يكون هناك من رأى ذلك الفتى ويمكنه أن يخبرهم بما حدث .

ووصلت إلى المبنى ودرت حوله حتى أدخل من الباب فقد كنت أعلم أن الأستاذة إكستان لن تسمح لى بتسلق النافذة حتى أدخل إلى الفصل ، وتوجهت نحو الفصل وأنا أدور بعينى باحثاً عن ذلك الفتى ولكن لم أجد أحداً وظلت الجدران تردد صدى صوت أقدامى داخل المرات الخالية وعند الباب قابلتنى الأستاذة إكستان وقالت مستفسرة وقد بدا أنه فاض بها:

قفزت من مقعدى صائحاً: «هيى»فصاحت الأستاذة إكستان قائلة: ما الأمريا مونتى ؟

ولم أجب فلم أستطع التوقف عن النظر إلى الطفل الواقف خارج النافذة والذي ابتسم

ساخراً وقال هامساً:

16

ما الأمريا مونتى ؟ ثم استدار وانطلق يعدو هارباً .
ولم أعط لنفسى فرصة للتفكير فيما حدث وفيما
أفعل . . لقد قفزت من النافذة وانطلقت خلفه إلا أنه
سبقنى إلى مجموعة من الأشجار فصحت : توقف . .
عد إلى هنا .

ترى من كان؟ وأين ذهب ؟

وسمعت صوت الأستاذة إكستان وهي تصيح خلفي :

ما الذي حدث ؟

فأجبت: معذرة يا أستاذة إكستان ولكننى رأيت وقاطعتنى قائلة: أنا لا أعرف ما هى الأصول التى تعلمتها من مدرستك في كاليفورنيا . . ولكننا هنا لا نقفز من النافذة ونخرج وقتما يحلو لنا على أي حال .

وحاولت مرة أخرى أن أوضح :

أعلم ذلك ولكن . . .

إلا أنها قاطعتنى مرة أخرى: أنت تعلم ؟ حسناً . . وإذا كنت تعرف القواعد فهل من الممكن أن أفهم سر تصرفك هذا ؟! هل تحاول أن تكون مرحاً ؟

فصحت: لا . . أنا . .

فقاطعتنى ثانية بصرامة: لأنه لو كان الأمر كذلك فيجب أن أحذرك أن هذا سيحرمك من البقاء في فصلى . وحاولت أن أستمر في الحديث: ولكن يا أستاذة . . فصاحت قائلة: لقد سمعت ما يكفى يا مونتى إذهب لمقعدك وتذكر أننى أراقبك .

- سمعت ما يكفى ؟ إنها لم تسمح لى أن أقول أى شيء .

وظل الجميع يحملقون بى بينما كنت متوجها نحو مقعدى تلاحقنى الهمسات والضحكات ، ولم أستطع تفسير ما حدث . . إن الصبى يشبهنى تماماً .

كيف يمكن لأى شخص أن يشبهنى لهذا الحد؟

ترى من هو؟ ولماذا يحاول إفساد حياتى؟

همست «نان» متسائلة ونحن نتحرك في صالة تناول الطعام:
حسناً . . ماذا حدث؟ إن الجميع يتحدثون عن الأفعال
الغريبة التي قمت بها أثناء درس اللغة الإنجليزية .

تناولت أحد الأطباق ووضعته على طاولتى وأنا أجيب: هل سبق لك رؤية أحد يشبهني هنا ؟

فأجابت: ليس تماماً . . أعنى أن «جاس هالورن» له شعر أحمر إلا أنه قصير وبدين نوعاً ما .

درت حول المائدة وأنا أرد قائلاً: لا . . أنا أقصد إنه يشبهني كثيراً بل تماماً . . مثل توأم أو ما شابه .

وأجابت: لا . . لا يوجد في المدرسة من يشبهك إلى هذا الحد .

فأخذت نفساً عميقاً وقلت: حسناً .. أثناء درس اللغة الإنجليزية هذا الصباح كان هناك طفل يشبهني تماماً ظل يرمقني بنظراته من خارج النافذة فقفزت منها وطاردته حتى أعرف من هو . . إلا أنه اختفى . . ثم أضفت وأنا أتناول بعض الحليب: ولم يره أحد سواى . ضحكت قائلة: لا تحاول ذلك . . كن جاداً .

إلا أننى أصررت قائلاً: إننى جاد تماماً . . وأنا أخبرك بما حدث بالفعل .

فردت وهي تقودني إلى إحدى المناضد:

ربما يكون شخصاً غريباً يشبهك بعض الشيء . . وربما يكون سراب مجرد تخيل .

إلا أننى أصررت: لا . . لقد تحدث إلى . . لقد كان حقيقياً . وهل تعرفين أيضاً ؟ إننى أعتقد أنى نفس الشخص الذى اقتحم غرفة الرسم وأساء الحديث إلى السيدة ويليامز ويعتقد الجميع أنه أنا لأنه يشبهنى تماماً .

اتسعت عيناها متسائلة : هل تدرك الجنون الذي يحمله حديثك ؟

طفل يشبهك تماماً ويحاول أن يسبب لك متاعب؟ هزت رأسها غير مصدقة . . فقد كانت تفكر في أننى أصطنع كل ذلك ولكنى أعرف ما قد رأيت . . وأعرف أيضاً من الذي يجب أن أسأله . . إنه الخال «ليو» وأعتقد أن هناك إجابة واحدة . . لابد أن لي توأم لم تخبرني أمى عنه مطلقاً وسيعرف الخال «ليو» الأمر فهو أخو أمى ، . ويجب أن يخبرني .

وأسرعت إلى المنزل بعد درس البيانو بعد ظهر نفس هذا اليوم وهرعت إلى المطبخ حيث كان الخال «ليو» يصب لنفسه كوباً من القهوة ولاحظت وجود رعشة خفيفة في يديه . . وإنسكبت منه بعض القهوة على المنضدة حين رآني فتساءل : مونتجمري ؟ هل انتهى اليوم الدراسي ؟

فواجهته قائلاً: أخبرني بالحقيقة . . هل يوجد توأم لي ؟

فارتبك واحمر وجهه وهو يهمس متسائلاً: و . . وكيف عرفت ذلك ؟



ولم يكن لديها وظيفة ولا مال ولا أى شىء . . لم يكن لديها حتى بيت تعيش فيه . . كل ما كان لديها هو شقة صغيرة فى مبانى الجامعة .

قاطعته بنفاذ صبر وأنا أقول: حسناً . . حسناً . . لقد أدركت الظروف تماماً استمر أرجوك .

فتابع: لقد كان يوم ولادتك أنت وتوأمك هو أسعد أيام حياة والدتك وأكثرها حزناً في نفس الوقت ، فقد كانت تعلم أنها لن تقدر على رعاية وإطعام طفلين في وقت واحد .

ثم تابع بعد أن رشف من قهوته :

ففكرت في الأمر كثيراً . . وفي النهاية قررت أن تقبل ما هو كائن ، وكان أفضل ما يمكن عمله هو أن تفصلكما عن بعضكما وترسل أحدكما إلى من يمكنه العناية به .

صمت قليلاً ثم تابع: لقد كنت أنت من ولد أولاً يامونت جمرى . . ولدت قبل توأمك بعشر دقائق فاحتفظت بك وأرسلت توأمك بعيداً .

جلست أحدق في المنضدة وأنا أحس أن حياتي قد

15

وقفت ألهث أنا أحاول التنفس بصعوبة قائلاً:

هل تعنى أن ما أقوله صحيح ؟ هل لى توأم ؟ نظر إلى الحال اليوا ثم تراجع ببطء جالساً على أحد المقاعد في المطبخ :

نعم . . إنها قصة حزينة . جلست على المقعد المواجه متسائلاً :

ما هي ؟ . . أرجوك أن تخبرني .

رد قائلاً: يجب أن تفهم يا مونتجمرى أن هذا قد حدث منذ اثنتي عشرة عاماً.

وكانت أمك لا تزال صغيرة السن وفقيرة جداً . . وحينما توفى والدك تركها بمفردها وكانت لا تزال طالبة 15

نان ؟! . . صرخت وأنا أحدق في وجه الخال المرابع المال هي توأمي ؟!

فأوماً قائلاً: نعم لقد ظننت أنك قد عرفت ذلك ، إن أمك لم تشا أن تعطى شقيقتك إلى شخص غريب وكنت أنا وزوجتى نرغب دوماً أن يصبح لدينا طفل ولقد ربينا نان طوال هذه السنوات كما لو كانت ابنتنا . . إلا أنها لم تكن كذلك . . لقد كانت أختك التوام .

وتمتمت: ولكن . . لكن . . ووضعت يدى فوق رأسى وأنا أشعرر بارتباك ثم قلت متسائلاً: وهل تعرف نان الحقيقة ؟

أجاب: لا . . ليس بعد ، لقد كنت أنوى أن أخبرها

انقلبت رأساً على عقب ثم تكلم الخال «ليو»: أنا آسف الاكتشافك الأمر على هذا النحو، لقد كانت والدتك تنوى أن تخبرك بكل شيء بنفسها يوم ميلادك الثالث عشر وصمت قليلاً ثم قال متسائلاً: ولكن كيف اكتشفت ذلك الأمر.

فرفعت رأسى مجيباً: لقد رأيته . . إنه يعيش بمكان ما في المدينة . . أليس ذلك مدهشاً ؟

«هو» ؟! ردد الخال ليو وقد ظهر الارتباك جلياً على وجهه ثم تابع :

لا . . لا . . إن توأمك لم يكن صبياً يا مونتجمرى . ثم مال للأمام قائلاً : إن نان هي توأمك

* * *

فأجاب : أنا لا أعرف شيشا عن ذلك ، ربما تزامن ما حدث مع معرفتك للحقيقة .

وحدق في الفراغ لدقيقة فهتفت : خالى «ليو» ؟ بدا كمن يهز نفسه ليفيق وقال : إنه مجرد تزامن ليس إلا !

حاولت قائلاً : ولكن

ثم لم نلبث أن قفز كلانا من مقعده حين سمعنا صوت الباب الأمامي يغلق معلناً لنا عن وصول نان للمنزل وهي تتساءل: هل هناك أحد بالمنزل ؟

تبادلت مع الخال «ليو» نظرة قلقة ثم همست قائلاً: سأخرج من هنا .

وخرجت متجهاً للسلم الخلفي تاركاً الخال ليو يخبر نان بما حدث ، كما كان لدي أنا أيضاً ما أفكر به .

همهمت نان قائلة وهى تهز رأسها: من الصعب أن أصدق ذلك ، إنك لست ابن عصتى . . وأبى ليس أبى . . إنه الخال «ليو» . . والعمة «ريبيكا» هى أمى .

كان الوقت بعد منتصف الليل عندما جلست مع نان

فى يوم ميلادها الثالث عشر أيضاً مثلما كانت تنوى أمك أن تفعل ، ولكننى أعتقد الآن أنها يجب أن تعرف وأود أن أخبرها بنفسى إذا لم تمانع فى ذلك . . فإننى أعتقد أنها ستكون . . صدمة .

أومأت برأسى موافقاً : بالتأكيد .

لقد كانت الحقائق مثيرة لى حقاً فلم أكن أتصور كيف تتلقى نان مثل هذا الخبر وتكتشف أن الرجل الذى اعتقدت دوماً أنه والدها هو في الواقع خالها وأن لها شقيق . . هو أنا .

وشعرت للحظة ببعض السعادة - فقد أصبح لى شقيقة ... بل توأم هي «نان»

كان الأمر مبهجاً ومريباً في نفس الوقت ، لقد كان لى توأم طوال هذا الوقت ولم أعرف ماذا يوجد أيضاً ولا أعرفه ؟ ودرت بنظرى في الغرفة شاعراً بعدم الثقة في أحد ؟ كيف يمكن أن أعرف الحقيقة . .

ولكن أغرب ما في الأمر هو أن الخال «ليو» لم يجبني على سؤالي بعد ، فواجهته بسؤالي مرة أخرى : ولكن ماذا عن الطفل الذي رأيته وهو يشبهني تماماً ؟

7/

79

فوق فراشها لنتحدث وقد مرت ساعات ونحن نتحدث بالفعل .

فأضافت نان قائلة: يجب أن تعترف أن ذلك يفسر العديد من الأمور: مثل أن كلانا عازف جيد للبيانو... ربا لا نشبه بعضنا كثيراً إلا أن كلانا طويل ونحيف و...

ثم نظرت إلى وهي تبتسم: ولكنني أبدو أجمل منك كثيراً.

إننا لسنا توأم متطابق . . فالتوأم المكون من صبى وفتاة لا يمكن أن يكون متطابقاً فلكزتها في كتفها قائلاً : هيى . . احترسى إننى شقيقك الأكبر .

فضحكت قائلة : نعم بعشر دقائق كاملة .

فقلت : أتعرفين ؟ هناك أمر أخر ، قالت : نعم إننا نحتفل بعيد ميلادنا في نفس اليوم .

فأجبت: نعم . . ولكن إلى جانب ذلك هل تذكرين عندما كنا في السابعة وذهبنا لحفل عيد ميلاد ذلك الفتى . . «إيفان سيمورس» .

فردت: نعم . . ذلك الدميم ذو الأسنان الملتوية .

تابعت: وهل تذكرين الهدية التي نالها يوم عيد ميلاده ، ذلك القطار ، وعند نهاية الحفل اختفى المحرك وعربة السائق ، ولم يستطع أحد العثور عليهما .

صاحت: نعم وماذا بعد ؟

ملت للأمام وأنا أتابع: لقد قمت بسرقة المحرك فقد كان أجمل ما رأيت ، وبعد ذلك عندما دخلت حجرتك وأنا أبحث عن شيء وجدت عربة السائق فوق مكتبك.

ازداد وجه نان إحمراراً وهي تقول: هل تمزح؟ أتعنى أنك كنت تعرف أنني أخذت عربة السائق ولم تخبر أحد على الإطلاق.

أجبت متسائلاً: وماذا كنت سأقول ؟

لقد أخذت المحرك فلم أستطع قول أى شيء وإلا كنت سأفضح نفسى إلى جانب أننى لم أكن أحب إيقان . ووافقتنى نان : نعم لقد كان غبياً .

وانفجرنا ضاحكين ، ثم قالت «نان» لا أصدق أننا احتفظنا بهذا السر طوال هذه السنوات .

ثم تساءلت في النهاية قائلاً: ولكن هل أنت غاضبة من أمي . . أعنى أنها لم تكن تحتفظ بك .

The same of the sa

نظرت نان لأسفل وظلت تعبث بأسفل ذقنها قائلة : لا أدرى . . أعنى أن الأمر مربك حقاً حين أفكر فيه ، حين أفكر أنها كانت تعلم طوال هذا الوقت أنى ابنتها دون أن تبدى أى شىء .

وهززت رأسي قائلاً: وأنا لا زلت لا أصدق ولكن هي تحبك وتتحدث عنك دوماً بكل خير .

رددت قائلة: أنا أعرف أن العمة «ريبيكا» أه . . أقصد أمى . .

وتوقفت للحظة ثم قالت: أمى . . إن الكلمة تبدو غريبة على أى حال ، لقد كانت تبدو لى لطيفة دوماً وكنت أقضى الصيف بأكمله معكم وكانت تتصل بى تليفونياً وتكتب لى خطابات باستمرار وأشعر أنها تحبنى حقاً رغم عدم احتفاظها بى .

وتوقفت للحظة ثم تابعت: ترى ماذا أقول لها حين تعود لتأخذك معها فكرت قليلاً . لا أعرف . . عموماً لدينا وقت طويل لنفكر في الأمر .

قذفت حذائى نحو الأرض ورأسى تمتلئ بالأسئلة حتى تكاد أن تنفجر ثم أضاف .

قائلاً: وماذا عن الخال «ليو» هل أنت غاضبة منه لأنه لم يخبرك بالحقيقة ؟

هزت رأسها نفيا: لقد كنت غاضبة في البداية ولكن . . أعنى أنه أبي وأنا أحبه وسأعتبره والدى دوماً رغم معرفتي التامة بأنه خالى فقد كان ينوى أن يخبرني بكل شيء عند بلوغي سن الثالثة عشرة .

تشائبت وأنا أجيب: حسناً . . أنا أفضل أن أوى إلى فراشى فنهضت متوجهاً للباب: أراك في الصباح يا . . أختاه فراشي فنهضت متوجهاً للباب: أراك في الصباح يا . . أختاه قاطعتني قائلة : أنا لا أهتم بكوني شقيقتك . . ولا تناديني بـ أختاه ثانية فإنه لا يعجبني .

فضحكت وأغلقت الباب خلفى وسمعت جرس الهاتف أثناء مرورى بالبهو وتساءلت عمن سيتحدث الآن فالتقطت سماعة الهاتف: آلو.

وإذا بصوت يهدد: سوف تنال كل شيء الأن . فصحت: من الذي يتحدث ؟

ردد الصوت: سوف تنال كل شيء الآن . . هناك أحداث قاسية جداً . . قاسية جداً .

VT

عدت أهمس في الهاتف ثانية : من هذا ؟ ما الذي تتحدث عنه ؟

إلا أننى سمعت صوت إغلاق الخط من الجانب الآخر فهتفت: ألو . . ألو .

ولم يجبني أحد . . ووقفت في ملابس نومي مسكاً بسماعة الهاتف وقد تملكتني الدهشة من الذي كان يتحدث؟ وماذا كان يعنى بالأمور التي سوف تزداد قسوة ؟ وما الذي سيفعله معي ؟

وهمست نان : أتشعر بالتوتر ؟ ، فهمت بدوري : نوعاً ما . . وماذا عنك ؟

فقالت : إننى متوترة تماماً .

وفي يوم الجمعة التالي ، كنت أنتظر مع نان على

السلم الخلفي لقاعة الاستماع في المدرسة وكنا على وشك عزف مقطوعتنا الثنائية في حفل المدرسة ونظرت إلى ملابسي فوجدتها على ما يرام .

وكانت أربعة أيام قد مرت قبل أن أتلقى تلك المكالمة الغريبة ولم يحدث شيء بعد .

ربما كان «سيث» هو الذي تحدث ربما يحاول أن يجعلني أمر بوقت عصيب انتقاماً مني لأنني قمت بتحطيم بركانه . . ولكن ماذا لولم يكن سيث ؟

هناك من يعبث بحياتي ويتظاهر بأنه أنا ويسبب لي اللوم على ما يقوم به هو كان نداء المشرفة قد قرب على الانتهاء وكان دوري أنا و «نان» هو التالي فأردت التأكد من وجود النوتة الموسيقية معى ففتحت حقيبتي وشعرت بتوتر وقلق بالغ . . فقد كانت الحقيبة خالية تماماً فقلت وأنا ألهث: لا . . إن مقطوعتي ليست موجودة .

وصاحت نان: أيها الأبلة . . هل تركتها بالمنزل ؟ فأصررت : لا . . لقد تأكدت من وجودها ثلاث مرات قبل الخروج من المنزل . . لابد أنه في خزانتي فربما يكون قد سقط من الحقيبة . . سأذهب لإحضاره .







فهمست في عصبية : ولكنا سندخل خلال ثواني . . ماذا أفعل ؟

أجبت: حاولى اشغالهم . . أو اعزفى بمفردك . . لا أعرف . وأسرعت نحو البهو وكانت خزانتي في نهاية المبنى وحين وصلت إليه أدرت رقم فتح الخزانة على القرص وأن ألهث: اثنى عشر . . سبعة . . إحدى عشرة .

فتحت الخزانة وحدقت داخلها ، كانت سترتى معلقة فوق حاملها وكتبى مصفوفة فوق الرف ولا يوجد أى أثر لنوتة موسيقية فأخرجت الكتب من الخزانة باحثاً عن النوتة الموسيقية فأخرجت الكتب من الخزانة باحثاً عن النوتة الموسيقية فلم تكن هناك . . ولم يكن لدى أى فكرة عن مكانها . . ربما سقطت منى بمكان ما فى البهو . . أو قد أكون تركتها بالحمام .

ودرت أبحث عنها في كل مكان دون أن أجد لها أدنى أثر، واستدرت نحو أحد الأركان فوجدت باباً مفتوحاً فتوقفت للحظة لأمعن النظر في الحجرة ولم تكن سوى حجرة لحفظ المعدات، وقبل أن أجد فرصة لأستدير دفعنى أحدهم بحدة فوقعت فوق الأرض وانغلق الباب وأظلمت الحجرة من حولى.

وإذا بى أسمع صوت مفتاح يدور فى قفل الباب فزحفت نحوه مدركاً أن أحدهم قد حبسنى هناك فصحت ضارباً الباب بقبضتى ، أخرجنى من هنا .

ولم يجيب أحد فصحت ثانية: افتح الباب.. أخرجنى من هنا الآن ثم ألصقت أذنى بالباب لأستمع لما يحدث فلم أستطع سماع أى شىء.

وشعرت بألم مفاجئ في معدتي . . لقد حبسني أحدهم هناك عن عمد . . فلماذا ؟

حاولت مع الباب مرة أخرى ولم يجبنى أحد . . ترى ماذا أفعل ؟

وظهرت رائحة غريبة في هواء الغرفة فعطست ثم سعلت فقد كانت تبدو كنوع من الدخان .

وبعد مرور دقيقة لاحظت أن الرائحة والدخان ينبعثان من سائل زيتي ينسكب على الأرض من إناء بلاستيكي ملقي على الأرض وعدت أسعل من جديد وبدأت سحابة من الدخان تنبعث من فوهة الإناء الملقى على الأرض وكان الدخان يخنقني فلم أستطع على الأرض وكان الدخان يخنقني فلم أستطع التنفس . لم أستطع .

12

أمسكت بمعدتى وأنا أسعل بشدة وحاولت الخروج من الباب وصرخت طالباً النجدة إلا أننى لم أستطع النطق أو الصراخ . . طرقت الباب مرة أخرى فلم يستجب أحد

لبخرجنى . . بينما استمرت سحب الدخان فى الانبعاث من الإناء الملقى على الأرض . . لقد كان الأمر جاداً بالفعل . . فإذا لم أستطع الخروج فسألقى حتفى هنا . . درت ببصرى داخل الغرفة بصعوبة فقد كان الدخان يحرق عينى ويدمعها ولكننى استطعت أن أرى شعاعاً من الضوء ينبعث أتياً من إحدى النوافذ الصغيرة المرتفعة وكانت من ذلك النوع الذى يفتح لأعلى ويسحب لأسفل عند فتحة فهل أستطيع أن أهرب منه ؟ يجب أن أستطيع فليس لدى خيار آخر . اقتربت من

النافذة ورأيت على الأرض إحدى العلب المعدنية فقلبتها ووقفت فوقها حتى أقترب من النافذة وجذبتها بكل قوتي . . مرة . . ومرة . . ثم أخيراً انفتحت النافذة واصطدمت بالحائط تحتها فتعرضت إحدى أجزائها لشرخ إلا أنه لم يكن لدى وقت حتى أفكر في هذا ، وسعلت وأنا أتسلق حافة النافذة وأقوم برفع نفسى لأعلى وفكرت أننى ربما لا أقدر على رفع نفسى لأننى لم أملك القوة الكافية لجذب نفسى إلى الخارج إلا أننى استطعت أن أخرج رأسي لاستنشاق بعض الهواء النقي وتعلقت هكذا للحظة وأنا أملاً رئتي بهذا الهواء ثم بدأت أسحب نفسى إلى الخارج عبر النافذة الصغيرة.

وكانت النافذة ضيقة جداً حتى أن طرف سروالى قد اشتبك بإحدى أجزائها البارزة ولكننى حاولت حتى تمكنت من الإفلات . . فاستطعت الخروج أخيراً واستلقيت فوق الحشائش لاهشاً وأنا أرى الدخان ينبعث من النافذة الصغيرة ويتطاير مع النسيم . . وبعد ثوانى قليلة شعرت بقوة كافية للسير فتوجهت إلى مدخل المدرسة وكنت واثقاً أننى قد فقدت فرصتى في

العزف الثنائي مع نان ولم أهتم فقد كنت سعيدا ببقائي على قيد الحياة ، تسللت إلى حجرة الاستماع وأنا أشعر بغشيان مرة أخرى بينما كانت رئتاي تشتعلان من شدة الألم.

وسمعت تصفيق الحضور بعد نهاية العزف فعلمت أن نان قد بدأت العزف بدوني .

ومددت بصرى لأرى نان وإذا بي أجدها تقف أمام البيانو لتحية الجمهور.

ولم يكن هذا شيء مثير . . ولكن الشيء المثير هو أننى كنت موجوداً معها فوق خشبة المسرح ؛ واتسعت عيناي ذهولاً وأنا أحملق في ذلك الفتي الذى يشبهني تماما ويرتدى نفس ملابسي ووقف ينحنى مع نان أمام الحضور إنها تعتقد أنه أنا الذي يقف معها فوق خشبة المسرح .

إنه ينتحل شخصيتي . . من هو ؟ ولماذا يفعل ذلك ؟ يجب أن أكتشف السبب وفرصتي هي الآن.

فهناك قاعة استماع تمتلئ بالحاضرين وسوف

يشاهدون جميعاً ما يحدث وسيعرفون أن هناك من يشبهني وسيصدقونني فصحت من مكاني: هيي فالتفت شبيهي والتقت عينانا وهممت بالتحرك نحو المسرح فانطلق هو نحو البيانو ودفعه نحوى بقوة فتسمرت للحظة فقد كان يحاول قتلى باستخدام البيانو، وكان البيانو يندفع نحوى وسيصدمني ولم أجد أمامي مفر إلا أننى اندفعت جانباً في اللحظة الأخيرة فتجاوزني البيانو مخلفاً وراءه رياح شعرت بها ثم سمعت صوت اصطدامه بالحائط بعنف . . فاستندت إلى الحائط حتى أنهض وسمعت همسات من داخل القاعة لم تلبث حتى تحولت إلى صيحات ورأيت من مكاني وجه نان المندهش وهي تحدق في فاغرة فاهها دهشة وجري شبيهى نحوى حيث أقف وهو يضحك فانطلقت خلفه وأنا أصبح: عد إلى هنا . . عد ولكنه انطلق نحو الساحة الخالية وتبعته وأنا أصيح: توقف . . ما الذي تفعله ؟

استدار عند الزاوية متجها نحو الأبواب الأمامية . . لقد كان ينوى الهرب فأسرعت خلفه وفجأة وجدت

14

استدار شبيهى نحو الأبواب الأمامية فحاولت أن أمنعه ولكن قدماى لم تستطع أن تحملانى حتى أننى لم أستطع التنفس فارتميت على الأرض ودارت رأسى وبدأ كل شيء حولي في الإظلام فقد كنت على وشك أن أفقد وعيى إلا أننى صحت: لا ، يجب أن أتبعه وأعرف أين يعيش ومن هو ؟

يجب أن أمنعه من تدمير حياتى . . ونهضت وأنا ألهث مستنداً إلى أبواب المدرسة وفي الخارج توقفت بجانب مبنى المدرسة حتى ألتقط أنفاسي بسهولة أكثر ودرت ببصرى على الشارع في الاتجاهين متسائلاً عن الاتجاه الذي ذهب منه ولحت شعراً أحمر ينحرف عن الزاوية فانطلقت خلفه وكان على بعد أمتار قليلة . نفسى أمامه . . وجها لوجه ووقفت بينما صدرى يعلو ويهبط في شدة وقلت : من . . من أنت ؟ فأجابني بابتسامة ساخرة : أتريد أن تعرف فعلاً ؟ فصرخت : نعم ، فزفر وهو يتقدم نحوى قائلاً : هل تعتقد أنك الأفضل سأثبت لك أنني أفضل منك .

ثم تقدم خطوة أخرى وضم قبضته ولكمني في معدتي بقوة فانحنيت وأنا غير قادر على التنفس بينما أرى نقاطا حمراء تتراقص أمام عيني .

ثم رفعت عيني نحوه ثانية فقال:

سوف أستولى على حياتك يا مونتى . . ولن تستطيع أن تمنعنى . . وهذا هو كل ما تحتاج أن تعرفه .

非带非



سوف أتبعه حتى ولو قتلنى . . فكيف يمكن أن يكون هناك من يشبهني لهذا الحد وماذا كان يعنى بأنه سوف يستولى على حياتي ، ولم يكن مسرعاً في سيره فلم يلحظ أننى أتبعه فالتقط عصا وأخد يعبث بالأسوار المعدنية الجاورة له في سيره ثم قذف العصا بعيداً ودس يده في جيبه ليخرج شيء ما لم أستطع أن أميزه تم هزه قليلا وصوبه نحو سيارة فانبعثت سحابة معتمة ملونة وشممت تلك الرائحة لقد كانت علبة من علب الطلاء . . لقد كان يفسد طلاء السيارة مستخدماً لوناً أخر ولو لم أوقف هذا الشخص فلن يتسبب فقط في طردي من المدرسة وإنما سوف يتسبب في دخولي للسجن .

أسرعت بخطواتى نحو الأمام ولم أنتبه فركلت إحدى الزجاجات الملقاة على الرصيف فتدحرجت إلى الأمام فأدار شبيهى رأسه بحدة فأسرعت لأختبئ خلف إحدى الأشجار متمنياً ألا يكون قد رآنى . . قمت بالعد حتى رقم عشرة ثم درت حول الشجرة فتأكدت أنه لم يرانى وكان قد انتهى من رش السيارة فتأكدت أنه لم يرانى وكان قد انتهى من رش السيارة

بهذا الطلاء ثم أعاد أنبوبة رش الطلاء لجيبه مرة أخرى ومضى فى سبيله فتابعت سيرى خلفه حتى وصلت إلى السيارة وهناك توقفت أحملق فى هلع ، لقد رسم قلبا أحمر اللون فوق السيارة البيضاء وكتب داخله : «مونتى يحب أشلى للأبد» .

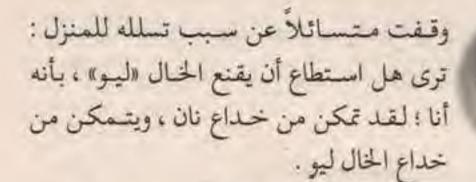
وصحت: لا . . ثم أمسكت بطرف قميصى محاولاً مسح الطلاء ولكنه قد جف .

وكنت أعرف أن آشلى تمر من هذا الطريق عند عودتها للمنزل فنصف تلاميذ المدرسة يسلكون نفس الطريق وسيرون هذا جميعاً وسيعرفون أننى الذى كتبته ولم يكن هناك بيدى حيلة تجاه هذا فضربت بقبضتى مقدمة السيارة ثم اندفعت خلف شبيهى مرة ثانية ، فيجب أن أمنعه . . إلا أننى اندهشت عندما رأيته يسلك نفس الطريق الذى أسلكه عند عسودتى للمنزل ، ترى أين يعيش هذا الفتى ؟

وارتبكت بالفعل عندما رأيته متوجهاً نحو نفس الشارع الذي أعيش فيه .

٨٥

11



ماذا لو اعتقد الخال ليو أننى أنا الشبيه وطردنى من المنزل ؟! سيعنى هذا أنه سوف يعيش هنا ويحل محلى ، صعدت درجات السلم بسرعة ودسست يدى فى جيبى أبحث عن المفتاح ثم وجدته ووضعته فى قفل الباب لأفتحه وما أن انفتح حتى صحت : أيها الخال ليو» . .! ، وتوجهت بسرعة نحو المطبخ وأنا أصيح احذر هذا الفتى أيها الخال ليو! إنه ليس أنا . . ليس مونتى .

ولم أجد سوى الصمت ، وتذكرت أن الخال ليو كان

فإذا كان يعيش هنا فكيف لم تره نان أو الخال ليو من قبل ؟!

وانحرف عيناً عند منتصف الشارع فصحت في دهشة : هه !!

ولم أشأ أن أضيع الوقت في الوقوف مكاني فأسرعت أقطع الشارع نحوه وتوقفت مشدوها أمام المنزل . . لقد كان شبيهي يتسلق نافذة مطبخ الخال «ليو» .

※ ※ ※



بالمدرسة اليوم لمشاهدتى أنا ونان أثناء عزفنا ، ونظرت حولى فى المطبخ وكان خالياً تماماً بينما تتطاير الستائر بنعومة مع هبوب النسيم ، فترى أين ذهب ؟ أين ذهب شبيهى ؟ وماذا كان يفعل هنا ؟ ثم انطلقت أبحث عنه فى كل مكان بالمنزل ، ولم يكن هناك ووقفت عند حجرة الخال «ليو» وألصقت أذنى بالباب فلم أسمع أى شىء وصعدت للطابق الثانى وفتشت جميع غرف النوم ولم أجد أثراً لأى أحد ، وحتى السندرة بحثت عنه بداخلها ولم يكن هناك .

ترى أين يختبئ ؟ هل استطاع الهروب عندما كنت أبحث عنه في الدور العلوى ؟

ووصلت لنهاية السلم عندما فتحت نان الباب ودخلت تصيح ثائرة:

مونتى . .!! ما الأمر؟ هل جننت؟ لماذا حطمت البيانو؟ جنبت ذراعها قائلاً: نان . .! اسمعى يجب أن تصدقيننى . لم يكن أنا أقسم لك إنه لم يكن أنا ، لقد كنت في كواليس المسرح ورأيت كل شيء وكما أخبرتك فهناك من يشبهنى وهو الذى حطم البيانو . . إنه شرير .

فقاطعتنى بعنف: توقف عن هذا الأمر . . إنه ليس طريفاً فتوسلت: أنا لا أمزح . . لماذا لا تصدقيني ؟

عقدت ذراعيها وهي تقول: إنك تدعى أن هناك من يشبهك ويرتدى نفس ملابسك فهل أبدو لك ساذجة إلى هذا الحد؟

فأجبت: إنه توأمى . . إنه ليس مستحيلاً فقط فكرى في الأمر إنني توأمك ولم نعرف هذا إلا منذ أسبوع واحد فقط .

فاتسعت عيناها قائلة : أتعنى . . ؟!

فأمأوت برأسى: نعم . . ماذا لولم نكن توأمين فقط؟ ماذا لوكنا ثلاثة ؟

فوضعت يدها على رأسها وهي تتمتم : إنه أمر مربك بالفعل ، فلتأتى لنسأل أبي .

فأجبت : إن الخال ليوليس هنا ، إنه في المدرسة لمشاهدتنا .

فردت وهي تندفع نحو حجرته: لقد كان يكتب مقالاً لإحدى الجلات العلمية وأنا واثقة من أنه قد

THE MAN TO THE PARTY OF THE PAR

19.

تساءلت نان في دهشة: استنسخك؟ لا . . إنك لا تدرك الأمر، فحتى لو كان في استطاعته أن يفعل ذلك فهو لن يفعله .

فتساءلت : وكيف عرفت؟ فنظرت إلى وقالت : إنني أعرف وحسب فهو لن يفعل شيء مثل ذلك .

فجادلتها قائلاً . ولكن كل شئ يشير إلى ذلك ، هل تذكرين عندما قدم لى ذلك الدبوس وطعننى به في أصبعى؟ لقد جفف دمى بمنديله ، أعتقد أنه كان يرمى إلى الحصول على إحدى الخلايا أو ما شابه؟

فأصرت قائلة : لا . . لم يكن كذلك . . أنا لا أستطيع أن أصدقك يا مونتي . . فهو يحاول أن يعاملنا بلطف .

فأوضحت قائلاً: ولكن ذلك الشبيه ظهر بعد ذلك بيضعة أيام بعد أن حصل الخال ليو على عينة من دمي استغرق في الكتابة ولم يتذكر الجيء للحفل. ثم دفعت الباب لتفتحه وهي تصبح: أبي ؟ ... ه

ثم دفعت الباب لتفتحه وهي تصيح: أبي ؟ . . وقلت أنا أتبعها:

إنه ليس هنا ، لقد بحثت عنه .

فلوت شفتيها وهي تقول: ربما يكون في معمله، ويجب أن ندخل لنكلمه ونعرف الحقيقة.

واستدرت لمغادرة الحجرة إلا أننى رأيت ورقة فوق الطابعة مكتوب عليها:

مستقبل الاستنساخ

للدكتور

ليو - أ - ماتز

ودارت الحجرة من حولى فأمسكت بحافة المكتب وناديت على نان بصوت متحشرج قائلاً: أنظرى لهذا .

فاستدارت وقرأت المكتوب على الورقة متسائلة: معنى هذا ؟

فصحت: ألا تفهمين . . إن هذا الشبيه هو نسخة منى . . لقد استنسخنى الخال ليو . . استنسخنى .

91

فى منديله ، وحين تبعت هذا الشبيه جاء إلى هذا المنزل فكيف يمكن تفسير ذلك ؟

بدأ وجهها عابساً وهي تجيب : لا أعرف . . فكل ما أعرف هو أن والدي لم يقم باستنساخك . . أنت مخطئ . . مخطئ تماماً . . وسأثبت لك ذلك .

عقدت ذراعي وأنا أتساءل: كيف؟

فأوضحت: سأسأله فورًا . . تعال . . إنه لابد أن يكون في معمله . . هيا بنا وتوجهت نحو الباب المعدني بتردد وتبعتها ببطء فقد كنت أخشى مواجهة الخال ليو . . ولكن . . كان لابد أن أعرف الحقيقة؟ ترى هل استنسخني حقاً؟

وتوقفت نان بغتة حتى أننى اصطدمت بها وسمعت صوت أنفاسها المتلاحقة وما أن رأيت ما تحملق فيه حتى تلاحقت أنفاسي بدوري .

فقد كنا في مواجهة الخال ليو وهو يرتدى معطفاً أبيض اللون ويقف إلى جواره ذلك الصبى الذي يشبهني وإلى جواره يقف أخر . . وأخر لقد كان هناك أربع نسخ من داخل معمل الخال «ليو» .

5+

ابتسمت النسخ الأربع أمامي وهم يقولون: مرحباً يا مونتي فقلت وأنا ألهث: أنا لا أصدق . . أكاد أجن

التفت إلينا الخال «ليو» صائحاً: لقد حذرتكما من الدخول إلى هنا

فتقدمت «نان» خطوة وهي تقول : ولكن يا أبي . . لماذا فعلت ذلك بمونتي؟

وقف في شموخ قائلاً: إننى عالم ولا يمكن أن أعير اهتماماً لمشكلات صبى صغير، وأتجاهل مشروع الاستنساخ الذي أقوم به وسيغير وجه العالم للأبد.

وصرخت: لا . . أنا لا يمكن أن . .

قاطعنى الخال ليو وهو يقول: أنا آسف . . لم أكن أتمنى أن يصل الأمر إلى هذا الحد ، ولكنني لن أسمح لكما بإفساد الأمر .

واستدار إلى النسخ الأربعة قائلاً: أمسكوا بهم . . لا تدعوهم يفلتوا وانتشر الأربعة في المعمل محاولين الامساك بنا ، فصاحت نان : لا يا أبي ولم يكن من السهل على أن أقتنع بما يحدث ، كيف يكن أن ينقلب الأب والخال ليو علينا بهذا الشكل .

واقترب المستنسخون ، وكان يجب أن نفر من هناك فامسكت بذراع نان وتوجهت نحو الباب فصاح أحدهم وهو يقفز نحو الباب ليمنعني من الخروج : إلى أين تذهب يا مونتي؟

لقد حوصرنا بالداخل فقلت لنفسى مفكراً: فكر . . حاول أن تجد أى منفذ إلا أن المستنسخون قد أحاطو بنا صانعين دائرة حولنا .

فصرخت نان . ابتعدوا عنا . . دعونا وشأننا ، إلا أن أحدهم تقدم نحوى محاولاً أن يمسك بى وأفلت منه متجهاً لإحدى المناضد الموجودة بالمعمل ورأيت فوقها إناء به سائل شفاف ، وكان الأربعة قد أحاطوا بنا وأغلقوا الطريق إلى الباب فصحت محذراً : ابتعدوا . . تراجعوا وإلا سألقى بهذا السائل فى وجوهكم ، فضحكوا قائلين :هيا . . إنه مجرد ماء؟

فصحت وقذفت الإناء نحوهم وأنا أصيح: نان . . احترسي .

فقفز الجميع وارتطم الإناء بالباب ليصيح الخال ليو كفوا عن هذا إنكم تحطمون معدات غالية الثمن

وقام أحد الأربعة بتطويق نان بذراعيه إلا أنها قاومت بشدة وهي تصرخ: دعني . . دعني . .

ثم اندفع آخـر تحـوى وضم ذراعـيـه مطوقـاً لى وهو قول :

لن تتفوق علينا . . لا تحاول مقاومتنا .

فصحت بشدة: لا . . واستطعت أن أفلت من ذراعه وطوحته ليرتطم به وقفزت لأختفى تحت المنضدة حاولت أن أعدو أسفلها فلم استطع لعدم قدرتى على الانحناء بالقدر الكافى .

واصطدم رأسى بالحافة المعدنية للمنضدة فوقعت على ظهرى واستطاع اثنان منهما أن يمسكا بى ، وقاموا بسحب نان معى إلى الخزانة الإضافية وفتحوا الباب ودفعوا بنا إلى الداخل وأغلقوا الباب.

وحدقت في الظلام الحيط بي من كل جانب إلا أن

90

حدة الظلام بدأت تقل رويداً رويداً بسبب الضوء الذى يتسلل من فتحة في أعلى الخزانة . أخذت أطرق الباب بقبضتى صارخاً: أخرجونا من هنا ، ثم سمعت صوت نان يهمس: مونتى . . تعال إلى هنا بسرعة .

استدرت ووجدت نان تعبث بشىء ما فى الزاوية ولم يساعدنى الضوء فى أن أشاهد سوى بعض الملابس البالية .

إلا أن هذه الملابس بدأت تتحرك . . ثم تنهض وسقط الضوء على الوجه الشاحب فصحت في دهشة : «الخال ليو؟! !»

* * *

7

صاحت نان وهي تمد يدها نحو الخال اليو» : أبي .

إلا أنها سرعان ما سحبت يدها مرة أخرى وهمست متساءلة في خوف: أبي . . هل هذا هو أنت بالفعل؟

فأجاب الخال «ليو» نعم إنه أنا بالفعل . . أعدك بذلك . ونقل نظرة بينى وبينها ثم قال : إذن فقد أمسكوا بكم أيضاً . لقد كنت أخشى حدوث هذا . . معذرة يا صغارى .

نظرت نان إليه بارتياب وسألت: إذا كنت كذلك . . خمن من هو الموجود بالخارج؟ مسح وجهه بكفه وقال : إنه مستنسخون .

إنها تجارب استنساخ تمت داخل معملي .

وارتعادت رغم عنى ، ورغم أننى كنت أخمن ذلك ولكن سماع الحقيقة من الخال ليو شخصياً جعل الأمر يبدو أسوأ .

وصرخت قائلاً: لماذا . . لماذا قمت باستنساخی! هز رأسه نافیاً: أنا لم أفعل ذلك . . لم أكن لأقوم باستنساخ أى إنسان . . صدقني يا مو نتجمري .

فحدقت نان في وجه أبيها وتساءلت: إذن كيف؟ أنا لا أفهم يا أبى فأوضح قائلاً: أنا لم أقم بتجربة على انسان أخر ولكنني قمت بها على نفسى لقد نجحت في استنساخ نفسي منذ بضعة شهور في تجربة غير مسبوقة.

واندهشت نان قائلة: منذ بضعة شهور ؟! . . هل تعنى أنه كان هناك نسختان لك طوال الشهور الماضية يتجولان حولنا دون أن ندرى؟

قال مصححاً: لا . . لم يتجولا . . لقد شرحت لنسختى أهمية البقاء مختفياً في معملي حتى نستعد تماماً لعرض الأمر على العالم واعتقدت أنه تفهم الأمر ووافق عليه ، ولكنني لم أكتشف أنه مجنون . . مجنون شرير .

فرددت قائلاً: شرير؟

. تابع هو قائلاً: نعم . . فأنا لا أعرف كلمة أخرى يمكن أن أصف بها أنه هو الذى قام باستنساخك يا مونتجمرى ، أعتقد أنه قد حصل منك على عينات . . دى . . إن . . إيه في الصيف الماضي عند حضورك لزيارتنا مع والدتك لقد تسلل من المعمل إلى غرفتك في منتصف الليل وعندما رأيته ادعى أنه كان يمشى قليلاً لأنه لم يستطع النوم .

وارتعدت عندما تذكرت هذه الليلة وذلك الكابوس المرعب الذي رأيت في تلك الليلة . . الحلم الذي رأيت فيه ذلك الرجل وهو يحاول إيذائي باستخدام مشرط .

وتساءلت نان: أذن فقد قمت بطعن مونتى بهذا الدبوس حتى تحصل منه على عينة دى . إن ايه . . أليس كذلك يا أبى؟

إلا أنه أجاب بسرعة وهو مشدود: بالطبع لا . . لقد كان حادث عارض فأنا لم أقصد ذلك . وصاحت نان : لقد أخبرتك بذلك .

- 99

فتمتمت : لا تلومینی علی شکوکی . . فبعد کل هذا لم أعرف الحقیقة .

مد الخال ليو يده ليضعها فوق كتفى ويقول . . . كان يجب على أن أوقف نسختى . . لو كنت أعرف ما سيحدث . . لكنه لم يخطر ببالى أنه سيفعل ذلك . . فلماذا يفعل ذلك؟

إن الأمر يبدو كما لو كنت أكذب على نفسى ، أو أن هذا هو ما كنت أفكر فيه بادئ الأمر ، على كل حال فقد تابعت إجراء التجارب على نسختى وكان قلقى يزداد من تفكيره باستمرار .

وتململت في مكانى بنفاذ صبر ، فقد أردت معرفة نهاية الأمر: وماذا عن نسختي أنا؟

فأجاب قائلاً: كان ليو الآخر يعمل على تجربتهم سراً ، فكان يعمل أثناء نومى في المساء وقام بوضع هذه النسخ في غرفة النوم الخالية ولذلك لم أعرف عنهم أي شيء .

وارتعدت ثانية . . لقد كانت صورة مفزعة بالفعل

فبينما كنا نمارس حياتنا الطبيعية كانت هذه النسخ تراقبنا وتتجسس علينا .

ثم تابع قائلاً: ولم أعرف أى شئ عن هذه النسخ إلا منذ يومين فقط عندما وصفت لى ذلك الفتى الذى يشبهك تماماً فبدأت أتساءل إذا كان ليو الآخر قد استمر في عمله دون علمي.

وعندما ذهبت إلى المعمل في هذه الليلة لأواجهه وجدت مفاجأة وجود أكثر من مونتجمري معه وحين هددته أمسكوا بي ووضعوني هنا.

ثم هز رأسه وتابع والسبب الوحيد لبقائي على قيد الحياة هو اعتقاده أنه في احتياج لي ولمعرفتي العلمية .

وساد الصمت في المكان ولم أعرف ما يمكن أن أقول إلا أن نان تساءلت في النهاية: أبي . . ألا يوجد وسيلة للتفريق بين النسخ والأشخاص الحقيقيين؟

أعنى كيف يمكن أن أعرف أنك لست مجرد نسخة أخرى أو أن مونتى ليس كذلك .

فاعترضت صائحاً: هيى . . أنا لست نسخة . . إنه أنا .



فأجابت متحدية : وكيف يمكن أن أعرف ذلك . فاستند الخال ليو برأسه إلى الحائط وقال :

إنه سؤال جيد . . لقد احتجت بالطبع إلى طريقة لأفرق بين النسخ والأصل ولذلك كنت أعمل على وجود نقص معين يميز كل نسخة ثم رفع يده اليمنى وهو يقول : إن كل نسخة منهم لديه نقطة زرقاء صغيرة على طرف أصبعه الإبهام مثل الوشم ولكنه ليس كذلك إنه حتى أكثر من العيب الخلقى حيث لا يمكن محوه ، ثم هز رأسه وتابع ، هناك اختلاف آخر بين النسخ ثم هز رأسه وتابع ، هناك اختلاف آخر بين النسخ والأصل وهو أمر لم أعرف كيف أو لماذا حدث ولكن جميع النسخ أشرار . . ويسعدون عندما يلحقون الضرر بالآخرين .

إلا أننى عدت أتساءل : ولكن ماذا يريدون؟ ولماذا قام ليو الأخر باستنساخي أربع مرات وما الذي يخططون لعمله؟

فأجاب قائلاً: إنه يستخدم هذه النسخ كخادمين له ولولاهم لما استطاع أن يتغلب على : ولكنني لا أعرف

بالتحديد ما الذي يخططون لعمله ثم تابع: ولكن . . أياً كان فإنه سيكون أمر سيء ، ثم نهض واقفاً وقال : يجب أن نجد طريقة للخروج من هنا يا صغارى . . يجب أن غنعهم بطريقة ما وسمعت تكة خافتة خلفي . . لقد كان أحدهم يقوم بفتح الباب ، فخفق قلبي وتلفت حولي وعندما انفتح الباب أغمضت عيني . . فلم أستطع احتمال الضوء الساطع ، وكان هناك نسختين مني يقفان عند الباب فنادي أحدهما آمراً : تعال إلى هنا يا مونتي نحن نريدك ، ثم جذبني من ذراعي .

فصحت: لا . . ولويت ذراعي محاولاً الأفلات ولكنني لم أستطع ولم يبدو لي أنني كان يمكن أن أقدر على ذلك .

فبالرغم من أنه قد استنسخ منى . . إلا أنه كان أقوى منى فسحبنى خارج الخزانة وحاولت أن أفلت ولكن دون جدوى ، وصرخت : ماذا تريد؟ ماذا ستفعل بى؟

帝带带

وبدأ يصدر عنها طنين واهتزاز وقربة من يدى . فصرخت : لا لا ١١١

وتسلل ألم حارق إلى يدى ورفع الخال ليو المستنسخ الأداة بعيداً.

وعندما رفعت رأسى وحدقت فى أصبعى فوجدت نقطة زرقاء صغيرة وشمها على أبهامى الأيمن ، ومالت رأسى للخلف نحو المنضدة والتقت عيناى بأعين نسخ مونتى الذين حملونى إلى هنا ، وقال الرجل ببطء :

الآن . . أصبحت مثلنا عاماً يا مونتي .

أغلقت عينى بألم وأنا أفكر ، فمع وجود هذه النقطة الزرقاء لم يكن هناك سبيل للتفرقة بين الأصل والنسخ الأربعة كيف يمكننى الخروج من هذا المأزق؟

صاح الخال ليو المستنسخ: حلوا وثاقه . . ودعوه ينهض فهو لن يقاوم بعد الأن . . بدأت نسخ مونتى فى ذلك الشرائط الجلدية التى ربطو بها يداى وقدماى ولمحت باب الخزانة فى ركن المعمل وهو يفتح ببطء لابد أن النسخ قد نسوا إغلاقه ، ونظرت نان من خلف الباب فرأيت عينيها وعرفت ما يجب أن أفعله كان على أن أبعد انتباههم عن نان .

صرخت: دعنی . . دعنی أذهب ، ماذا تفعل؟ فرد متوعداً: ستری ، فجذبت جسمی للخلف بأقوی ما أستطیع ولکمته فی ساقه وأنا ألوی رقبتی محاولاً عض یده .

إلا أنه صاح: محاولة طيبة . . ساعدني على الإمساك به يا مونتي وفجأة تقدم الثلاثة الآخرون ليسحبوني إلى منضدة المعمل المعدنية وكانت مغطاة بورق أبيض ، فالأطباء دائماً يحمون منضدة اختباراتهم وامتدت عليها شرائط جلدية من أركانها الأربعة فبدا من الواضح أنهم سيقومون بتقييدي إلى المنضدة فلن أستطيع الافلات وسيفعلون بي شيئاً مربعاً .

فتوسلت قائلاً . توقفوا أرجوكم ، إلا أنهم تجاهلوا توسلي فأخرج الخال ليو المستنسخ أداة تشبه القلم ولها حافة معدنية .

1.8

وما أن تحررت قدماى حتى ركلت اثنين من النسخ وصرخت كالمجنون وقفزت من على المائدة ، فصاح الحال ليو المستنسخ بحدة : أمسكوه صاح أحد الأربعة : لقد اعتقدت أنك قلت أنه لن يقاوم بعد الآن وحاول أن يقيدنى فقمت بعضه في يده ، وفي الجانب الآخر من الحجرة لمحت حركة نان وهي تزحف نحو باب المعمل وكانت قد وصلت تقريباً فقاومت أكثر وأنا أصيح : إليك عنى ، فصاح الخال ليو المستنسخ : إنه غبى لدرجة أنه لا يلاحظ أنه لن يتمكن من الافلات من هنا .

فصحت أرد عليه : أنا لست غبياً . . أنت الغبى . . إنك مجرد نسخة صماء .

فصاح أحد الأربعة : احترس لكلماتك يا مونتي فأنت لا تعرف ما تتحدث عنه؟

لم أجيب فاستدرت نحو باب المعمل لأرى نان قد كادت أن تخرج ، إلا أن أحدهم التفت نحو باب المعمل ولكن متأخراً جداً فقد تمكنت نان من الخروج بالفعل والاختفاء خارج المعمل .

فصاح بشدة عندما رآها : لقد هرب .

وصرخت بكل قوتى: اجرى يا نان . . اهربى ، وجرى خلفهما ثلاثة من المستنسخين وحدق آخر نحوى وهو يقول: لقد كان غباء منك أن تفعل هذا يا مونتى ، فهى لن تتمكن من الهرب إطلاقاً ، سنمسك بها وأنتم بالطبع لا تريدون أن يثور غضب الخال ليو ، فهو يكون قاسى جداً عندما يغضب .

سرت قشعريرة في جسدي إلا أنني حاولت ألا أبدو خائفاً وقلت: سوف تهرب، وستنتهي أنت وباقي النسخ . فضحك قائلاً: نحن؟ وماذا عنك؟ لا تنس أنك واحد منا الآن يا مونتي .

فصحت : لا . . مستحيل : ثم جلست وأنا أشعر بالياس ، كيف يمكن أن أخرج من هذا المأزق؟ ومضى الوقت ولم تعد النسخ مع نان فعاودني الأمل مرة أخرى . . ترى هل استطاعت الهرب؟ هل تحاول إحضار نجدة؟

كل ما أستطيع عمله هو الانتظار ، بعد مرور نصف ساعة سمعت طرقات على باب المعمل .

صاح الخال ليو المستنسخ : من هناك؟ فأجابه صوت من خلف الباب : أنا مونتي .



وتمكنت من التنفس بصعوبة . ترى فيما كانوا يفكرون؟ وماذا يريدون؟

قفزت من على منضدة المعمل وابتعدت عنهم حتى التصقت بالحائط واقتربوا منى أكثر ، فتساءل أحدهم : ما الأمر؟ هل تشعر بالخجل يا مونتى؟

وردد أخر: نعم . . هل تشعر بالخجل؟

كنت أكره الطريقة التي ينطقون بها اسمى ، كانت تحمل شيئاً مريباً .

فصرخت: دعوني وشأني . . دعوني .

فضحكوا نفس ضحكتى . . فقال أخر بعد فترة . . سوف تعتاد على كونك واحدا منا .

فقلت: ولكننى لست كذلك . . أنا هو أنا . ورد أحدهم مصححاً: لا . . أنا هو أنت . وأصر آخر: نعم أنا هو أنت .

وأخذت أنقل عيني بين الوجوه المتطابقة وأحسست بطنين في أذني هذا جنون

وسمعت أحدهم يصيح: وقت العمل!!

وأحسست بالضيق فلا يمكن أن أعتاد على سماع اسمى من حولى ولا يدل على ، وأسرع طارق الباب إلى الداخل بدون نان فصاح الخال ليو المستنسخ قائلاً: أين الفتاة؟

فصاح أحدهم مجيباً: لقد هربت ، ثم تابع آخر : لم نجدها في أي مكان ، لقد فرت فقلت مبتهجاً : نعم .

قال الخال ليو المستنسخ: إنه أمر سيء . . ونظر إلى إبهامه ثم ردد سيء . فصرخ أحد نسخى قائلاً: لا تقلق بشأن ذلك . . ماذا يمكن أن تفعل إنها مجرد أصل أصم .

وأضاف آخر : من سيصدق قصتها على أى حال؟ وشعرت بالقلق ، لقد كانت النسخ على حق ، فكيف يكن أن يصدق أى شخص ما ستخبره به نان؟

تثاءب الخال «ليو» المستنسخ قائلاً: لقد سهرت طوال الليلة الماضية في العمل وظللت أنا معكم طوال اليوم . . سأذهب لأستربح قليلاً .

وتوجه إلى ركن المعمل واستلقى وأغلق عينيه وما أن مرت ثوانى حتى كان قد استغرق في نوم عميق .

وحملق النسخ الأربعة في وبدوا كما لو كانوا شخصا واحدا حين ذلك .

27

صرخت بوهن : عمل ، فأجاب أحدهم : مجرد اختبار صغير.

سحبنى ثان إلى جوار أحد المعدات الكهربية الخاصة بالخال ليو.

صرخت قائلاً : لا . . اتركوني بمفردي . جذب أحدهم صندوقاً من الثقاب من أحد الأدراج وأشعل أحد الأعواد ليشعل أحد المواقد الموجودة بالمعمل وارتفع لهب أزرق أمام عيني وسألني : هل أنت مستعد يا مونتي؟

وكرر الآخر: أمستعد يا مونتي؟

وحملني اثنان منهما فلم أستطع المقاومة ، وسحب أحدهم يدي ودفعهما نحو اللهب الأزرق ، وصرخت بعنف وجذبت يدي بعيداً وأنا أنظر نحوها وكان جلد كفي قد احمر تماماً .

ماذا يحاولون أن يفعلوا بي؟ أيحاولون قتلى؟ ماذا يريدون؟

فصاح أحدهم: احترس ، ثم رفع يده ووضعها أمام وجهى ليلصقها باللهب.

وتملكتني الدهشة وأنا أقول: ماذا تفعل؟ هل أنت مجنون؟

فجذب يده للخلف مرة أخرى وقال: أنظر . . إنها لم تؤذيني .

وكرر آخر ما فعله الأول وقال ولا أنا ، وصاح الثالث : ولا أنا والرابع: ولا أنا .

وعاد الأول يقول : ألا تفهم؟ إننا لا نشعر بالألم . . إننا أفضل منك يامونتي بل أذكى وأقوى . . إننا نسخة محسنة منك.

فصرخت في رعب ؛ كان يجب أن أهرب من هذه النسخ المقيته واستطعت أن أحرر ذراعي واندفعت نحو الباب وألقيت بجسدي نحوه حاولوا سحبي للخلف، وقال أحدهم: لا فائدة . . ستبقى معنا .

فصحت: فلتحبسوني إذاً . . احبسوني مع الخال ليو؟





ألست سجينكم؟ عقد أحدهم ذراعيه وقال: إذن فأنت لاتدرك الأمر؟ لقد صرت واحداً منا . سوف نستولى على حياتك . . . وهل ستعرف بماذا سنناديك؟

ثم مال أحدهم نحوى قائلاً : لاشيء إنك مجرد نسخة .

ترددت الكلمات في ذهني : مجرد نسخة . . مجرد نسخة .

صدر صوت أحد النسخ هامساً وهو يقول: ألا زلت نائما يا مونتي؟

كنت قد استيقظت إلا أننى استلقيت مكانى بهدوء ولم أجيب . . لأنه أولاً . . من المحتمل ألا يكون متحدثا معى أنا وثانياً لأننى أردت أن يعتقدوا أننى نائم فربما يخلدون إلى النوم وأستطيع الهرب ورغم عدم وجود نوافذ في المعمل فقد كنت متأكداً من أن الليل قد حل ولم تعدد نان حتى الآن . . ترى أين هى ؟ ربما لم تجد من يساعدها أو يصدقها .

كنت أعلم أنها لا تزال تحاول: ولكن ماذا لو فشلت؟ إنه دورى للخروج من هنا . . حتى أساعد نان والخال ليو .

وحاولت أتأكد من أنهم قد استغرقوا في النوم بالفعل . وكل ما استطعت أن اسمعه هو صوت تنفس منتظم ، لابد أنهم نائمين وإما أن أقوم بما أريد الآن أو لن أستطيع أن أقوم به أبداً .

وحاولت ألا يصدر عنى أى صوت وأنا أنهض وأنزلت قدمى من فوق المنضدة .

ثم استخدمت بدى لأدفع نفسى وعضضت شفتى حتى أمنع نفسى من الصراخ ألماً فقد كان كفى المحترق يؤلنى بشدة .

ووقفت للحظة لألتقاط أنفاسى وانتظر حتى يقل الألم ولكن لم يكن هناك وقت لأضيعه ، وبدأت أتحرك على أطراف أصابعي حتى باب المعمل وجذبت المزلاج للأمام وللخلف وخفق قلبى وأنا أتساءل . . ترى هل استيقظوا وارتعش المقبض في يدى ، وكدت أن أخرج أن اتحرر .

مجرد ثانية واحدة . . ثانية واحدة فقط وأخرج من هنا . وفجأة سطعت الأضواء . . وتجمدت من الخوف . . واستدرت . . ببطء .

-

منظاره كان أكثر كثافة من منظار الخال ليو فقلت مصدوماً: : أهذه هي النجدة التي سعيتي لطلبها؟!

ولكن لم يعرني أحدهم اهتماماً فقد حدق الرجال الشلاثة في النسخ الموجودة بدهشة شديدة . . ونظر الشخص الطويل إلى الخال ليو المستنسخ قائلاً : ليو . . ما الذي يحدث؟

فصاح الآخر بغضب: من أنت وكيف تقتحم معملي بهذه الصورة؟

وصرخت نان : إنه ليس أبى فهو لا يعرف زملاء دراسته في الجامعة إنه المستنسخ ، أمسكوا به .

تبادل الثلاثة النظرات وتقدم اثنان منهما نحو الخال ليو المستنسخ ليطوقانه بذراعيهما ويصبح الثالث: دعونا تأخذه إلى الشاحنة ، وبدءوا بالفعل في سحبه خارج الغرفة واحمر وجه نسخة الخال ليو وهو يصرخ أن ما تفعلونه زائد عن الحد . . زائد عن الحد .

ونظرت إلى نسخى وأنا أنتظر منهم مساعدة الخال ليو المستنسخ ولكنهم لم يفعلوا أى شئ لقد وقفوا يشاهدون ما يحدث في صمت لماذا؟ كنت متعجباً من ذلك . ترى هل يخططون لشىء ما؟ 50

نهضت النسخ الأربعة مكونة حلقة من حولى ووقف الخال ليو المستنسخ خلفهم ليحدقوا بي جميعاً ثم تساءل أحدهم: هل أنت ذاهب لمكان ما؟

همهمت: أنا . . أنا . . أنا . .

ثم قال أحد الأربعة إننا نقلق بسرعة يا مونتي ألم أخبرك من قبل أننا أفضل منك ، لا تأمل أنه يمكنك أن . .

بام . . . يام . . . بام .

صدرت هذه الأصوات على باب المعمل لقد كان أحدهم يطرق الباب فقفزت بعيداً وانفتح الباب واندفعت نان إلى الداخل مع ثلاثة أشخاص آخرين.

كانوا في مثل سن الخال ليو واثنان منهما كانا أصلعين وكان الشالث طويل وعريض المنكبين ولكن

1118

ألا تلاحظي الفارق؟

فصاح أحد النسخ : لا تستمعى له . . فهو يحاول خداعك . . أنا مونتى الحقيقى وصاح أخر : إنهما كاذبان . . أنا هو مونتى الحقيقى .

وضاقت عينا نان وهي تقول: دعني أرى إبهامك الأيمن .

وتذكرت . . الوشم . . سوف ترى الوشم وتملكنى الذعر ورفعت يدى في بطء مثلما فعل النسخ .

وقلت بيأس: أنت لا تفهمين الأمر . . لقد وشمونى بهذه العلامة ليصبح لا فرق بيئنا واتسعت عينا نان وهي تحدق في أصابعنا .

وصرخ الخال ليو: إنها مشكلة .

وعاد الرجال الثلاثة إلى الحجرة وتساءل أحدهم . ليو . . أهذا أنت بالفعل؟

وصافح الخال ليو الرجل قائلاً: فريد! . . أشكر الله على وصولكم سالمين وتساءل أخر وهو يشير إلى أيهم هو ابن شقيقتك تمتم الخال ليو: إنها مشكلة . . فنحن غير متأكدين . فأعلن أحد نسخى : ليست مشكلة على الأطلاق .

جرت نان عبر الحجرة وتوجهت نحو الخزانة لتفتح الباب وهي تنادى : أبى وخرج الخال ليو وهو يغلق عينيه ويفتحهما من تأثير الضوء . وما أن رأى نان حتى احتضنها متسائلاً : هل أنت بخير؟

فأجابت: نعم . . لقد ذهبت لأحضر زملاءك يا أبى . فصاح : إننى سعيد بوجودكم هنا لقد كتبت لكم فى الأسبوع الماضى لأننى خشيت أن أفقد السيطرة على تجاربى . وقالت نان : لقد حاولت البحث عن نجدة ولكن لم يصدقنى أحد حتى الشرطة لذلك ذهبت للاختباء فى الجراج منتظرة مجىء أصدقائك .

وتساءلت: ولكن ماذا سيفعل هؤلاء الأشخاص؟ وأجابت: سوف يتعاملون معهم ،إنهم يقومون بإعداد معمل خاص في جنوب أمريكا وقريباً سينتقلون لهناك ، فقلت: أنا لا أستطيع الانتظار ، نان . . إنني سعيد جداً بعودتك لقد بدأت أفكر في أن هناك مكروه حدث لك .

وتوجهت نحوها لأعانقها إلا أنها دفعتني بعيداً قائلة : لا تلمسني وحدقت في وجهها : ولكن . .

فأجابت بحدة أنا لا أدرى من أنت ، ربما تكون أحدهم .فصرخت: نان . . ألا يمكنك التعرف على؟

TIV

فحدقت فيه قائلاً: ماذا تعنى؟ إنها مشكلة كبيرة . فرد ، لا . . سأثبت لكم أننى مونتى الحقيقى . فتساءل أحد زملاء الخال ليو : كيف؟ فاستدار نحو نان وهو يقول : هل تذكرين ما أخب تك

فاستدار نحو نان وهو يقول : هل تذكرين ما أخبرتك به في تلك الليلة؟

عما حدث عندما كنا في السابعة؟ وكيف سرق كلانا أجزاء من قطار سيمور لقد سرقت المحرك وحصلت أنت على عربة السائق.

ولهثت . . فلابد أن هذا المستنسخ كان يستمع لما قلناه في هذه الليلة .

قصحت: هي . . إنها قصتي . . أنا الذي أخبرتك بهذه القصة . لا تصدقيه فصاح أخر . . لا بل أنا كاذب . . أنا بل أنا بل أنا بل أنا بل أنا

ورفعت يدى لأسد أذنى فلا أستمع للضوضاء . إنه أنا . . لقد أخبرتكم أنها قصتى . . أنا مونتي

فتقدمت نان قائلة: أنا أصدقك أنت بالفعل مونتى . وأشارت بيدها . ، نحو واحد من المستنسخين .

77

صرخت ، لا الله . . لا يا نان لا يمكن أن تفعلى ذلك . وصاح الثلاثة الأخرون : نان . . ألا تعرفينني؟ هزت نان رأسها وقالت للخال ليو : فلنذهب؟

أوماً برأسه وقال اذهبى مع مونتجمرى . . سوف نحضر باقى النسخ للشاحنة فكلما اسرعنا ـ كان ذلك أفضل .

أسرعت نان خارجة من المعمل بصحبة المستنسخ. أمسك كل واحد من الأشخاص الأربعة بواحد منا وحملونا عبر المنزل إلى شاحنة تنتظر أمام مدخل المنزل وفتحوا الأبواب ووضعونا بالداخل، وكان المستنسخون يقاومون ويصرخون ولكنني لم أستطع لقد كنت في رعب تام.

إن شقيقتى التوأم لم تستطع التعرف على واعتقدت أننى نسخة .





ماذا سأفعل الآن؟ كيف أخرج من هذا المأزق؟ كانت الشاحنة من الداخل تحتوى على صفين من الكراسي الملتصقة بالأرضية .

وجلس الخال ليو المستنسخ وهو يحدث نفسه في نهاية السيارة وسمعت همسات الخال ليو مع زملائه وهم يتناقشون فيما سيفعلون بعد ذلك وسمعت طرفاً من حديثهم: السفينة تغادر غداً . . المنزل بجوار النهر .

وتقدم «فريد» نحو السيارة قائلاً: إننا على وشك التحرك.

فتخيرت مقعداً وجذبت حزام المقعد وكذلك فعل الأخرون .

وانطلقت السيارة وبقينا في صمت.

وأخذت أشجع نفسى: فكر . . فكر . . فكر ، يجب أن أجد مخرجاً من هذا المأزق قبل أن أنتهى داخل إحدى المعامل في جنوب أمريكا .

مرت نحو خمس عشرة دقيقة ثم توقفت السيارة ، وسمعت بالخارج صوت الات وسيارات ترى أين نحن؟

قال أحد النسخ: إنها تبدو كميناء شحن ، وأضاف أخر: إننا بجوار النهر وقال الثالث: سوف ينقلونا إلى جنوب أمريكا بإحدى السفن.

انفتحت النافذة بين خلفية الشاحنة وكابينة القيادة وظهر وجه فريد يقول: سننتظر هنا قليلاً اجلسوا على راحتكم واعلموا أن هناك حارسا للشاحنة ، إذا ما فكرتم الهرب.

وغصت في مقعدى وأنا أشعر باليأس ، لقد كانت هذه هي فرصتي الأخيرة للهرب فلو وضعوني في هذه السفينة سوف أنتهي للأبد وما من سبيل لعودتي وسوف أقضى بقية عمرى كتجربة علمية داخل معمل .

ولكن كيف يمكننى الهرب؟ حدقت فى الشاحنة من الداخل: كانت النافذة الفاصلة بين الشاحنة وكابينة القيادة ضيقة جداً ولا يمكن التسلل من خلالها.

ونظرت لأعلى ورأيت فتحة موجودة في سقف الشاحنة من النوع المنزلق . . ترى هل أستطيع الهرب من هذه الفتحة؟

TITLE

كان سقف الشاحنة مرتفعا جداً عن رأسي فكيف أتمكن من الوصول إليه .

ترى هل يمكننى استخدام بعض المقاعد البلاستيكية للتسلق عليها؟

لا . . لقد كانوا ملتصقين بالقاعدة ، ولم يكن هناك سوى حل واحد وهو أن أطلب مساعدة باقى النسخ ، وبدأ صوتى متحشرجاً .

عندما حاولت أن أقول: هيى ، ثم تنحنحت وعدت أقول ثانية : هيى . . يمكننا الخروج إذا تعاونا معاً ، فما رأيك يا . . . إم مونتى ؟

هيى ستساعدنى؟ نظر النسخ إلى وسأل أحدهم: ولماذا أساعدك؟

أنا مونتي . . أنت من يجب عليه مساعدتي .

فاعترض آخر: لا أنا مونتي ، وصرخ الثالث: لابل أنا ويجب عليكم جميعاً مساعدتي .

نظر إلينا ليو المستنسخ من الركن الذي يقبع به وقال : اهدءوا لقد سأمت هذه المناقشة . . إنكم جميعاً مونتي .

وهنا خطرت لى فكرة فصحت قائلاً: استمعوا لى . . إن الخال ليو على حق فكلنا واحد ، توقف المستنسخون عن الصياح وحد قوا بى .

فتابعت: دعونا نواجه الأمر إننا جميعاً مستنسخون ونحن نعرف ذلك، فلماذا نحاول خداع بعضنا البعض؟ هذا الأصل الأصم قد عاد ليمارس حياتنا بينما تشحن على سطح سفينة الى أحد المعامل هل هذا عدل؟

صاحوا جميعاً: لا . . ثم أضاف أحدهم : إنه مجرد أصل ونحن أفضل منه ، فصحت : هذا صحيح ، لذلك دعونا نعمل معاً ونخرج من هذه الشاحنة ثم نعود لهذا المنزل وننتقم منه ، إنه خطأه على كل حال . . نعم

- فلنذهب

وكنت أجاهد لأمنع ابتسامتي من الظهور على وجهى فلقد استطعت أن أخدعهم ولم أعد مجرد أصل أصم .

وبدأت بجـذب أحـد المستنسخين إلى منتصف الشاحنة ليقف تحت الفتحة قائلاً: قف هنا يا مونتي .

- Time

ثم أشرت للآخر فقلت: تعال ـ وتسلق فوق مونتي وسيساعدني مونتي الثالث في التسلق على كتفيكما لأخرج وأحضر حبل أو شيء ما لأجذبكم به للخارج هل فهمتم؟ فأجابوا: نعم يا مونتي .

بالطبع لم أكن أنوى إحضار أى حبال لهم ، سوف أفر بجلدى بمجرد الخروج وأقوم بإغلاق هذه الفتحة من الخارج حتى لا يستطيعوا الهرب قام اثنان من المستنسخين بعمل سلم بشرى لى ورفعنى الثالث حتى السلقهما بينما جلس ليو المستنسخ يراقب من الركن .

وكدت أصل إلى حافة الفتحة ، وسمعت أحد المستنسخين يقول مشجعاً: استمريا مونتي . . لقد كدت أن تفعلها .

وأجبت حسناً وقمت بفتح هذه الفتحة ثم درت بيدى حول حافتها باحثاً عما يمكن أن أمسك به وشعرت بألم حاد مفاجئ في أصبعي فصحت «أوه».

كان يبدو أننى قد اصطدمت بشوكة أو ما شابه ذلك وإذا بصمت مفاجئ أسفل منى تبعه صوت ليو المستنسخ يقول: إنه الأصل . . أمسكوابه .

وتذكرت أن المستنسخين لا يشعرون بالألم وحاولت أن أفر بسرعة إلا أن أيديهم تمسكت بكاحلتى ، وجنبوني إلى الأسفل نحو أرضية الشاحنة . . فأصطدمت قدماى بالأرضية ثم تدحرجت فاصطدمت رأسي بأحد المقاعد فتأوهت : أوه . . وأغلقت عينى ألماً .

وعندما فتحتها ثانية وجدت ثلاثة وجوه متطابقة تحدق في وجهى وقال أحدهم بهدوء: لقد خدعتنا يا مونتي . . ونحن لا نحب ذلك .

وأضاف آخر: إننا لا نحبك يا مونتي . . ولا نحب أي شئ يتعلق بك .

وأحسست بالخوف . . أحسست به يسد حلقى . فقلت : ماذا ستفعلون بي؟

فأجاب ستفعل ماقلته يامونتي . . سوف ننتقم منك . واتجهت نحوى ثلاثة أزواج من الأيدي .

非非非

فقلت : على الأقل أعطني الفرصة لاختار اسما أخر لنفسي قبل موتى .

مثل «بیت» لقد أردت دوماً أن یكون اسمی هو «بیت» كرر الأول: بیت؟! ، فاصطنعت ابتسامة قائلاً: نعم . . بیت أدامز: ألا یبدو جیداً فی رأیك؟

ثم قال الثاني: نعم بيت . . إنه اسم ذو جرس . . أنا أحبه . اعترض آخر . . إن بيت لا يروق لي . . ماذا عن فيريس؟! أجبت : فيريس! نعم إنه اسم جيد كذلك .

صاح الأول: انه أسوأ من مونتى . . يا لك من غبى قفز الثالث على قدميه وهو يقول: من هو الغبى يا مونتى؟ فصاح الأول: لا تناديني بمونتى . . أنا أكره هذا الأسم ، أنا بيت فصاح الثانى : لا . . أنا بيت . ولكن الأول أصر ! بل أنا

صرخ ليو المستنسخ : دعونا ننهى عملنا وانسوا أمر الاسم السخيف .

صاح الثالث : لا تناديني بمونتي . . إنني فيريس . صاح أخر : إناك أحمق ry

صحت: انتظروا .. ألا يمكن أن نتحدث بهذا الشأن؟ فتساءل أحدهم: وما الذي يمكن أن نتحدث بشأنه يا مونتي؟

وسأل آخر: نعم يا مونتي . . ماذا يمكن أن

تقول لنا؟

وصاح الثالث : لقد خسرت يا مونتي .

وتعجبت من تكرارهم لاسمى ثم خطرت ببالى فكرة أخرى كانت على الأقل ستشغلهم حتى أفكر بخطة أفضل فسألت قائلاً; إنكم تكرهون اسم مونتى أليس كذلك؟ ساد بينهم الصمت.

قتابعت : حسناً أنا أعنى أنه اسم بشع وهو أكثر شيء يخصني وتكرهونه وتساءل أحدهم : وماذا بعد؟

- 177



زمجر أخر واندفع نحو الاثنين الأخرين ، وما أن مرت دقيقة حتى كان الثلاثة يتدحرجون فوق أرضية السيارة ويتبادلون الصياح واللكمات والركلات .

تمتم ليو المستنسخ: أوه . . رائع!! ثم عاد إلى ركنه وجلس يحملق في الأرضية بحزن .

وكانت فرصتى فصحت: النجدة - النجدة!

وسمعت صوت من خارج الشاحنة يتساءل: ما الذي يحدث بالداخل؟

صرخت: ساعدني . . أرجوك .

لم ينتبه أي من المستنسخين فقد انشغلوا تماماً بالصراع مع بعضهم البعض .

انفتحت أبواب الشاحنة وظهر من خلفها شخص طويل قوى البنية .

له شعر أسود مجعد تساءل : ما كل هذه الضوضاء .

واتسعت عيناه عندما وقعت على النسخ الثلاث ثم انتقلت عيناه نحوى فقال وهو يلهث: ما هذا؟ هل هو أحد عروض السيرك؟

ولم يحدث أن فكرت بهذه السرعة من قبل فصحت:

يجب أن تمنعهم . . . إن إخوتى يقتل بعضهم البعض . فصاح الحارس: حسناً . . اهدءوا اهدءوا ياصغار .

وكانت فرحتى . . فاندفعت من وراء الحارس وقفزت من الشاحنة وتلفت حولى . . لقد كنا عند أحد الموانئ النهرية في عمق الليل ولكن الأضواء الكاشفة بالمكان جعلت من هذه البقعة نهاراً ورأيت من حولى الأوناش وخزانات السفن ، وسمعت صبحة الحارس : هيى . . عد إلى هنا . . فليوقف أحد هذا الطفل .

وجريت بأقصى سرعتى دون أن ألتفت خلفى مطلقاً ، لم أكن أدرى إلى أين أذهب كل ما عرفته هو أننى يجب أن أهرب .

وسمعت صوت أقدام ثقيلة تعدو خلفى فاختفيت خلف بعض الأوعية المعدنية . وصاح أحدهم : أين ذهب؟ وبدأت أتحرك في هدوء شديد نحو الطريق الآخر لأبتعد عن حافة النهر وأظل أسير بسير الظلال ، وأتوقف عن الحركة كلما سمعت صوت أحد أو أقدامه وأنا أعدو بكل سرعتى بين الفراغات الموجودة .

ووجدت نفسى عند مدخل الميناء ، ووجدت بوابة معدنية مرتفعة أمامي مع بعض الشاحنات . وكانت

179

هناك علامة إرشادية خفراء كتب عليها: فيلادلفيا 28 . مورثون فيل8 وكان السهم المشير إلى مورتون فيل يتجه نحو اليسار.

لقد كنت على بعد ثمانية أميال من منزل الخال ليو نظرت خلفي وتأكدت من عدم وجود من يتبعني .

فتسللت مختفياً وراء الظلال الموجودة ثم توجهت نحو الطريق وبدأت السير ؛ ثمانية أميال . . إذ كان حظى سعيداً فسأحل عند موعد الأفطار . . ظللت أسير طوال الليل حتى بدأت أضواء الشفق تلقى ألوانها الحمراء فوق أسطح المنازل وعندها وصلت إلى منزل الخال ليو . . وتسلقت وأنا أرتعش نافذة المطبخ ورأيت نان والخال ليو ونسختي ، وكان يجلس إلى مائدة الإفطار كما لو كان المكان مكانه وتوجهت للمدخل الأمامي وفي خلال لحظات سوف أواجهه . . أواجه الصبي الذي أخطأتني نان بسببه . . الصبي الذي سرق حياتي .

والتي كان يجب أن أستعيدها . . كان يحب على أن أثبت لـ نان والخال ليو أنني مونتي الحقيقي .

ولكن كيف؟ كيف؟

وتوجهت لأقرع الجرس . . بينما قلبي يخفق بقوة داخل صدری .

هل كان ذلك هو جرس الباب؟ أجاب مونتي: أنا لم أسمع أي شيء حدقت في نافذة المطبخ وفي أشعة الشمس التي تسطع داخل الحجرة لم أنم بالقدر الكافي ليلة أمس

فلم أستطع التوقف عن التفكير فيما يحدث وما حدث بالأمس وهؤلاء المستنسخون الأشرار .

شكراً لله إن الأمر انتهى ، أمل أن يكون هؤلاء المستنسخون في طريقهم لجنوب أمريكا الأن فأنا وأبي ومونتي لن نشعر بالأمان إلا إذا ابتعدوا .

صاح مونتي : نان . . أعطني حبوب القمح .

فتمتمت: معذرة . . لقد كنت أنكره ، قال أبي : لا تفكري في هذا الأمر ثانية . . ثم تابع : لقد كان شيئاً





مخيفاً . . ولكن يجب أن تستمر حياتنا ودق جرس الباب ، فقلت : إني أسمع جرس الباب .

قفز مونتى قائلاً: سوف أفتحه ، وسمعته يفتح الباب ثم سمعت صوت صياح مونتى وهو يقول : ماذا . . تفعل هنا؟ ابتعد من هنا

نهض أبي قائلاً . ما الذي يحدث؟!

وسمعت صوت خطوات تقترب نحو المطبخ ثم رأيت مونتي ينطلق للداخل ويتبعه . . مونتي .

وقفزت من مكانى وأحسست بقلبى يخفق وحدقت فيهما . كان الأول يرتدى سترة مخططة وسروال من الجينز . أما الثانى فكان يرتدى قميصا ملطخا بالطين وسروال عزق .

وقال مونتى الأول: لقد هرب من الشاحنة . . إنه مستنسخ ولكن الثانى قال: استمعى لى . . إنه هو المستنسخ وأنا مونتى .

لقد أخطأتني بالأمس يا نان يجب أن تصدقيني . ودارت رأسي وأنا أفكر في هذا الكابوس الذي بدأ من جديد .

صرخ مونتى الأول قائلاً: لن أدعك تفعل ذلك . . يجب أن تنطلق إلى جنوب أمريكا مع الآخرين . . لن تستطيع سرقة حياتى .

وصاح التالى مصدوماً: حياتك؟ إنها حياتى أنا . ثم اندفع نحو الأول واشتبك الصبيان فى أرضية المطبخ . . يركلان بعضهما البعض ويتدحرجون فوق أرضية المطبخ .

صرخت قائلة: أبى . . ماذا ستفعل؟ فأجاب: لا أدرى كيف أقوم بحل هذا؟ لا أدرى كيف أفرق بينهما .

فصحت: أنا أعرف . . لدى فكرة!

* * *



لساعة الطبخ وبدا كما لو أن كل ثانية تستغرق ساعة حتى تمر.

ثم انحنى مونتى الأول وذهبت نحوه بذراعى دون أن أهتم حتى لو كان ما زال يتقيأ وقلت: لقد كنت أعرف أنه أنت .

قال أبى مبتسماً: رائع يا نان ولكن هناك فرصة للتأكد فلا أحد يعرف ربما يكون المستنسخ أيضاً حساس لزيت الفول السوداني .

فقلت وأنا لا أزال أتعلق بأخى : عظيم . . . أنا لا أعرف أي شيع عن الحساسية . .

وصاح الآخر: إنها خدعة

فصرخ أبى : يكفى ما نلناه منك ثم جذبه من ياقة قميصه وهويتابع : سوف تعود للشاحنة مرة أخرى ، ستنتظر هنا حتى يحضر فريد والأخرون لاصطحابك .

صاح: أنت مخطئ . . أنا أقول لك أنه هو المستنسخ . فصحت : إذن فأنت لن تيأس . . أليس كذلك؟ جذبه أبى بعيداً بينما أسرعت لإحضار بعض الفوط لأجفف الفوضى الموجودة بالمطبخ .

67

جذبت علبة الشطائر من فوق منضدة الإفطار وجذبت اثنتين وصرخت: توقفا عن العراك، توقفا الآن . . إن لدى حلا لهذه المشكلة .

ولدهشتي فقد توقفا بالفعل ، ووقفا يلهثان .

كان قلبى يخفق بشدة وأتمنى أن تنجح فكرتى ، أعطيت لكل واحد منهما قطعة وأنا أقول: هيا كلا ، ونصحتهما: تذكرا ما حدث في المرة السابقة ففي خلال ثوان سنعرف من هو مونتى الحقيقى .

وتردد كلاهما فأصررت: هيا . . كلا

تقدم أحدهما لالتهام الشطيرة وتردد الآخر لفترة أطول وهو يتمتم: أتمنى لو كان هناك طريقة أخرى ثم لم يلبث أن بدأ في التهام شطيرته بدوره، وانتظرت وأنا عاقدة ذراعي وأبى يحدق فيما يحدث مع منظاره ونظرت

100

371

وارتعش جـــدى وأنا أتابع: وأننا بعــثنا بمونتى الحقيقي إلى جنوب أمريكا؟

قال : إنك بطيئة . . لقد فهمتيها الآن فقط .

ولهثت قائلة : ولكن كيف؟ كيف فعلت ذلك؟ كيف عرفت بأمر الشطائر؟

وكيف عرفت كل هذه الأشياء؟

أجاب: لقد أسترقت السمع . . مثل تلك القصة عن الأشياء التي سرقتموها يوم عيد الميلاد ولقد كنت أختبئ خارج نافذة المطبخ عندما تناول الشطائر التي أدت إلى أن يتقيأ .

شعرت بقشعريرة تجتاح جسدي وتساءلت نائحة : كيف استطعت؟

كيف استطعت أن تفعل ذلك بمونتى المسكين؟ فابتسم ابتسامة قاسية وقال هامساً: نان . . أنا تؤمك الشرير .

_ TT _

وفى هذا المساء جلست مع مونتى لمشاهدة التلفاز مقتسمين إناء كبيرا من الفشار بينما نشاهد أحد أفلام «أكاديمية الشرطة» الساذجة .

وقال مونتي إن السفينة في طريقها الآن إلى جنوب مريكا

وأجبت : إننى سعيدة جداً لأنهم خرجوا من حياتنا ألم تكن فكرة الشطائر ذكية؟

تقلب مونتي على جانبيه ثم قال : ولكنني كنت أذكى .

حدقت فيه مندهشة : هه!؟

أجاب مفسراً: لقد بدلت علبة الشطائر قبل أن نستيقظي .

ولم يكن بها زيت فول سوداني .

فتمتمت: ولكننى لا أفهم . . لقد تقيأت يا مونتى . أجاب: لقد اصطنعت ذلك . . لقد تدربت على هذا الأسابيع .

أخذ قلبي يخفق بشدة و أنا أقول : أتعنى أنك مونتي المستنسخ؟



لم يعرف «مونتي» أنه سيواجه كل هذه المتاعب حينها ينتقل ليعيش مع الحال «ليو» .فقد وجد نفسه يتعرض لهشكلات متنوعة .ويتهم بأفعال لم يرتكبها .ثم . . ثم راه .. رأى ذلك الفتى . . إنه يشبهه تهاماً .ترى من هو ؟ ولهاذا يحاول إيقاعه في المتاعب ؟ كان لابد أن يعرف «مونتی»..کان لابدان یعرف.

اقرأ القصة واشتر ك مع «مونتي» في معرفة الس

